

BESTSELLER

2020
2021

ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΓΙΑ ΟΛΟ ΤΟ ΧΡΟΝΟ

YEAR-ROUND PROGRAM



www.berkemann.com
COMFORT SHOES
since
1885

ΠΡΟΛΟΓΟΣ

PREFACE



Αγαπητοί εμπορικοί αντιπρόσωποι,

σας παρουσιάζουμε το καινούργιο πρόγραμμα προϊόντων bestseller της Berkemann για τη νέα σεζόν 2020/2021. Με αυτό το πρόγραμμα NOS (NEVER OUT OF STOCK) συγκεντρώσαμε για εσάς μια βασική συλλογή από μοντέλα άνετων υποδημάτων, τα οποία μπορείτε να προμηθεύεστε σε όλη τη διάρκεια της χρονιάς απευθείας και άνετα από την αποθήκη μας. Δεδομένου ότι κατασκευάζουμε τα άνετα υποδήματα της εταιρείας μας εδώ στην Ευρώπη, στα ιδιόκτητα υποδηματοποιεία μας στην Ουγγαρία, μπορούμε να ανταποκρινόμαστε γρήγορα στις τάσεις της αγοράς και να σας διαθέτουμε όλη τη χρονιά, χάρη στις σύντομες οδούς μεταφοράς της εταιρείας μας, μια ευρεία γκάμα από 60 μοντέλα άνετων υποδημάτων σε σχεδόν 150 χρωματικές αποχρώσεις. Επίσης, από το ιδιόκτητο σύγχρονο κέντρο διαχείρισης και διακίνησης, που βρίσκεται στο Τσόιλενροντα της Θουριγγίας, δηλαδή στο κέντρο της Γερμανίας, αποστέλλουμε τα εμπορεύματα από τη μια μέρα στην άλλη και φροντίζουμε έτσι για τη γρήγορη παράδοσή τους.

Ελπίζουμε να συνεχίσουμε την επιτυχημένη συνεργασία μας.

Η ομάδα Berkemann

Dear Dealers,

We proudly present our new Berkemann bestseller program for the new 2020/2021 season. We have compiled a basic range of comfort shoes in this NOS program that you can order directly and easily from our stocks all year round.

By manufacturing our comfort shoes right here in Europe in our own Hungarian shoe manufacturing plants, we are able to respond quickly to market trends and, thanks to the short transportation routes, we can provide an extensive range of 60 comfort shoe models in nearly 150 different colors all year round. We dispatch our goods from one day to the next from our own modern logistics center in the heart of Germany in Zeulenroda, Thuringia, and can thus guarantee fast global deliveries.

Let's work together successfully.

Your Berkemann Team

ΙΣΤΟΡΙΑ HISTORY



Η επιχείρηση Berkemann

Η επιχείρηση Berkemann ιδρύθηκε ως υποδηματοποιείο το 1885 στο Αμβούργο από τον Heinrich Ad. Berkemann, με σκοπό την κατασκευή σωστών ανατομικά υποδημάτων υψηλής ποιότητας. Στις αρχές του 20ού αιώνα, η συλλογή συμπληρώθηκε με καμάρες αποκλειστικού σχεδιασμού από την ίδια την επιχείρηση και βιομηχανικά προκατασκευασμένες για πρώτη φορά σε παγκόσμιο επίπεδο. Λίγο καιρό αργότερα, επεκτάθηκε επίσης με ορθοπεδικά βοηθητικά μέσα αποκλειστικού σχεδιασμού – πάντα με επίκεντρο την προληπτική ενίσχυση της υγείας των ποδιών ή την ανακούφιση των ενοχλήσεων. Έπειτα, το 1950 η Berkemann γνώρισε παγκόσμια επιτυχία στο πλαίσιο της πρόληψης και της ενδυνάμωσης με τα τσόκαρα εκγύμνασης που ανέπτυξε περαιτέρω ο καθηγητής Thomsen και στα οποία βασίζεται μέχρι σήμερα το αυθεντικό πέλμα 5 φάσεων Berkemann. Αυτήν την παράδοση για καινοτομία ασπαζόμαστε μέχρι σήμερα.

The Berkemann company

Berkemann was founded in 1885 in Hamburg by Heinrich Ad. Berkemann as a shoe-making company with the aim of manufacturing high-quality shoes that fit perfectly. At the beginning of the 20th century, the range was extended to include our self-developed and the world's first industrially manufactured arch bridges, followed shortly afterwards by the similarly self-developed orthopedic aids – without losing focus on the preventive strengthening of the health of the foot as well as the alleviation of discomforts. In 1950 Berkemann scored a global success in prevention and strengthening with the improved gymnastic sandals developed by Prof. Thomsen, on which the Berkemann Original 5-phase footbed is based to this day. This tradition of innovation is what we remain dedicated to until today.

ΣΕΙΡΕΣ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ BERKEMANN

BERKEMANN PRODUCT LINES

ΣΕΙΡΑ BERKINA

Αυθεντικό πελμα 5 φάσεων Berkemann με μαλακή επένδυση



BERKINA-LINE

With the softly padded Berkemann Original 5-phase footbed

ΣΕΙΡΑ WASHABLE

Άνετα υποδήματα από γνήσιο δέρμα που μπορούν να πλυθούν



WASHABLE-LINE

With genuine leather comfort shoes you can simply wash

ΣΕΙΡΑ ΤΣΟΧΑΣ

Άνετα οικιακά υποδήματα που προσφέρουν μια αίσθηση ευεξίας



FELT-LINE

With comfortable slippers you simply feel good in

BERKEMANN COMFORTKNIT

Πλεκτά υποδήματα με καινοτομική άνεση



BERKEMANN COMFORTKNIT

With innovative comfort in knits

ΣΕΙΡΑ BERKOFLEX

Έξτρα άνεση χάρη στο αφαιρούμενο αυθεντικό πέλμα 5 φάσεων Berkemann με επένδυση από γνήσιο δέρμα



BERKOFLEX-LINE

With extra comfort thanks to the Berkemann Original 5-Phase removable footbed covered in genuine leather

ΣΕΙΡΑ STRETCH

Ένθετα stretch που αποφορτίζουν από την πίεση και πρακτικά αφαιρούμενα πέλματα



STRETCH-LINE

With pressure-relieving stretch inserts and practical removable footbeds

ΣΕΙΡΑ BERKINA ΚΑΙ BERKOFLEX

Άνετα υποδήματα από την Berkemann και για κυρίους



BERKINA AND BERKOFLEX LINE

Comfort shoes by Berkemann also for men

BERKEMANN ORIGINALS

Ενέργεια και κίνηση με ξύλινες σόλες και το αυθεντικό πέλμα 5 φάσεων Berkemann



BERKEMANN ORIGINALS

Active movement with wooden soles and the Berkemann Original 5-phase footbed

ΣΕΙΡΑ WORK

Άνετα επαγγελματικά υποδήματα για μια επαγγελματική εμφάνιση



WORK-LINE

With comfortable working shoes for a professional appearance

ΓΝΗΣΙΑ ΠΡΟΣΘΕΤΑ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ BERKEMANN

Απλά για λόγους φροντίδας ή για αύξηση της λειτουργικότητας



BERKEMANN ORIGINAL ACCESSORIES

Simply to care for your shoes or to increase their functionality

ΣΕΙΡΑ BERKINA | ΓΥΝΑΙΚΕΙΑ

Hassel.....	12
Lüneburg.....	13
Triest.....	11/13
Mila.....	14
Isabella.....	15
Teri.....	15
Jada.....	16
Victoria.....	17
Celle.....	17

ΣΕΙΡΑ WASHABLE | ΓΥΝΑΙΚΕΙΑ

Bine (σειρά Berkina).....	19/20
Fedora (σειρά Berkoflex).....	21
Fabienne (σειρά Berkoflex).....	21

ΣΕΙΡΑ ΤΣΟΧΑΣ | ΓΥΝΑΙΚΕΙΑ - ΑΝΔΡΙΚΑ

Lauren (σειρά Berkina).....	23/24
Florina (σειρά Berkoflex).....	24
Jarla (σειρά Berkoflex).....	24/25
Mirko (σειρά Berkoflex).....	25/52

BERKEMANN COMFORTKNIT | ΓΥΝΑΙΚΕΙΑ - ΑΝΔΡΙΚΑ

Allegra.....	27/28
Eila.....	29
Allegro.....	26/29/55

ΣΕΙΡΑ BERKOFLEX | ΓΥΝΑΙΚΕΙΑ

Felia.....	32
Daria.....	33
Franziska.....	31/34
Lena.....	34
Wenke.....	35
Jennifer.....	35
Leni.....	32/36
Larena.....	37

ΣΕΙΡΑ STRETCH | ΓΥΝΑΙΚΕΙΑ - ΑΝΔΡΙΚΑ

Janna.....	40
Andrea.....	41
Sofie.....	41
Heliane.....	40/42
Helene.....	43
Birthe.....	43
Talia.....	44
Denise.....	44/45
Adele.....	45
Josie.....	39/46
Markus.....	47/54

ΣΕΙΡΑ BERKINA ΚΑΙ BERKOFLEX | ΑΝΔΡΙΚΑ

Adam.....	50
Luis.....	51
Fabian.....	51
Max.....	50/52
Mirko.....	52/25
Joost.....	49/53/75
Liam.....	53
Markus.....	54/47
Frieder.....	54
Allegro.....	55/29

BERKEMANN ORIGINALS | ΓΥΝΑΙΚΕΙΑ - UNISEX

Τσόκα Original.....	58/59
Berkilette.....	59
Εύλινα πέλματα.....	60
Αφαιρούμενο λουρί.....	61
Hamburg.....	62
Τσοκαρα με καρφακία.....	62
Σαμπό με λουρί.....	57/63
Σαμπό Natur.....	63
Σαμπό Soft.....	64
Σαμπό Velours.....	64
Σαμπό Standard.....	65

ΣΕΙΡΑ WORK | ΓΥΝΑΙΚΕΙΑ - ΑΝΔΡΙΚΑ - UNISEX

X-Pro-Maxor.....	67/68/69
Tec-Pro-Thordu.....	71
Tec-Pro-Toivo.....	71
Tec-Pro-Telis.....	72
Tec-Pro-Tirdu.....	72
Tec-Pro-Brage.....	73
Tec-Pro-Tammo.....	73
Tec-Pro-Iver.....	70/74
Larena.....	75/37
Joost.....	75/53

ΓΝΗΣΙΑ ΠΡΟΣΘΕΤΑ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ BERKEMANN

Πέλματα από μαλακό αφρώδες υλικό.....	77/78/79
Καμάρες Berkodur.....	80/81
Σπρέι εμποτισμού.....	82
Σπρέι καθαρισμού.....	82
Ειδικό καθαριστικό.....	82
Λουριά φτέρνας.....	83

ΑΛΛΑ ΘΕΜΑΤΑ

Πρόλογος.....	2/3
Ιστορία.....	4/5
Σειρές προϊόντων Berkemann.....	6/7
Περιεχόμενα.....	8/9
Αυθεντικό πέλμα 5 φάσεων Berkemann.....	84/85
Ιδανικό συμπλήρωμα.....	86/87
Επεξήγηση εικονογραμμάτων.....	88
Πίνακας μεγεθών και μετατροπών.....	89

BERKINA LINE | WOMEN

Hassel	12
Lüneburg	13
Triest	11/13
Mila	14
Isabella	15
Teri	15
Jada	16
Victoria	17
Celle	17

WASHABLE LINE | WOMEN

Bine (Berkina Line)	19/20
Fedora (Berkoflex Line)	21
Fabienne (Berkoflex Line)	21

FELT LINE | WOMEN - MEN

Lauren (Berkina Line)	23/24
Florina (Berkoflex Line)	24
Jarla (Berkoflex Line)	24/25
Mirko (Berkoflex Line)	25/52

BERKEMANN COMFORTKNIT | WOMEN - MEN

Allegro	27/28
Eila	29
Allegro	26/29/55

BERKOFLEX-LINE | WOMEN

Felia	32
Daria	33
Franziska	31/34
Lena	34
Wenke	35
Jennifer	35
Leni	32/36
Larena	37

STRETCH-LINE | WOMEN - MEN

Janna	40
Andrea	41
Sofie	41
Heliane	40/42
Helene	43
Birthe	43
Talia	44
Denise	44/45
Adele	45
Josie	39/46
Markus	47/54

BERKINA AND BERKOFLEX LINE | MEN

Adam	50
Luis	51
Fabian	51
Max	50/52
Mirko	52/25
Joost	49/53/75
Liam	53
Markus	54/47
Frieder	54
Allegro	55/29

BERKEMANN ORIGINALS | WOMEN - UNISEX

Original sandal	58/59
Berkilette	59
Wooden soles	60
Replacement straps	61
Hamburg	62
Nap sandal	62
Toeffler with strap	57/63
Natural-Toeffler	63
Soft-Toeffler	64
Suede-Toeffler	64
Standard-Toeffler	65

WORK-LINE | WOMEN - MEN - UNISEX

X-Pro-Maxor	67/68/69
Tec-Pro-Thordu	71
Tec-Pro-Toivo	71
Tec-Pro-Telis	72
Tec-Pro-Tirdu	72
Tec-Pro-Brage	73
Tec-Pro-Tammo	73
Tec-Pro-Iver	70/74
Larena	75/37
Joost	75/53

BERKEMANN ORIGINAL ACCESSORIES

Soft foam footbeds	77/78/79
Berkodur arch bridge	80/81
Universal protector spray	82
Universal cleaner spray	82
Special liquid detergent	82
Heel straps	83

OTHER TOPICS

Preface	2/3
History	4/5
Berkemann product lines	6/7
Contents	8/9
Berkemann Original 5-phase footbed	84/85
Ideal supplement	86/87
Explanation of the pictograms	88
Size and conversion chart	89

ΟΔΗΓΟΣ ΚΑΤΑΛΟΓΟΥ | CATALOG GUIDE

MILA

Το κούλι καλοκαιρινό στιλ συναντά την καθημερινή άνεση.
Cool summer style meets casual comfort.

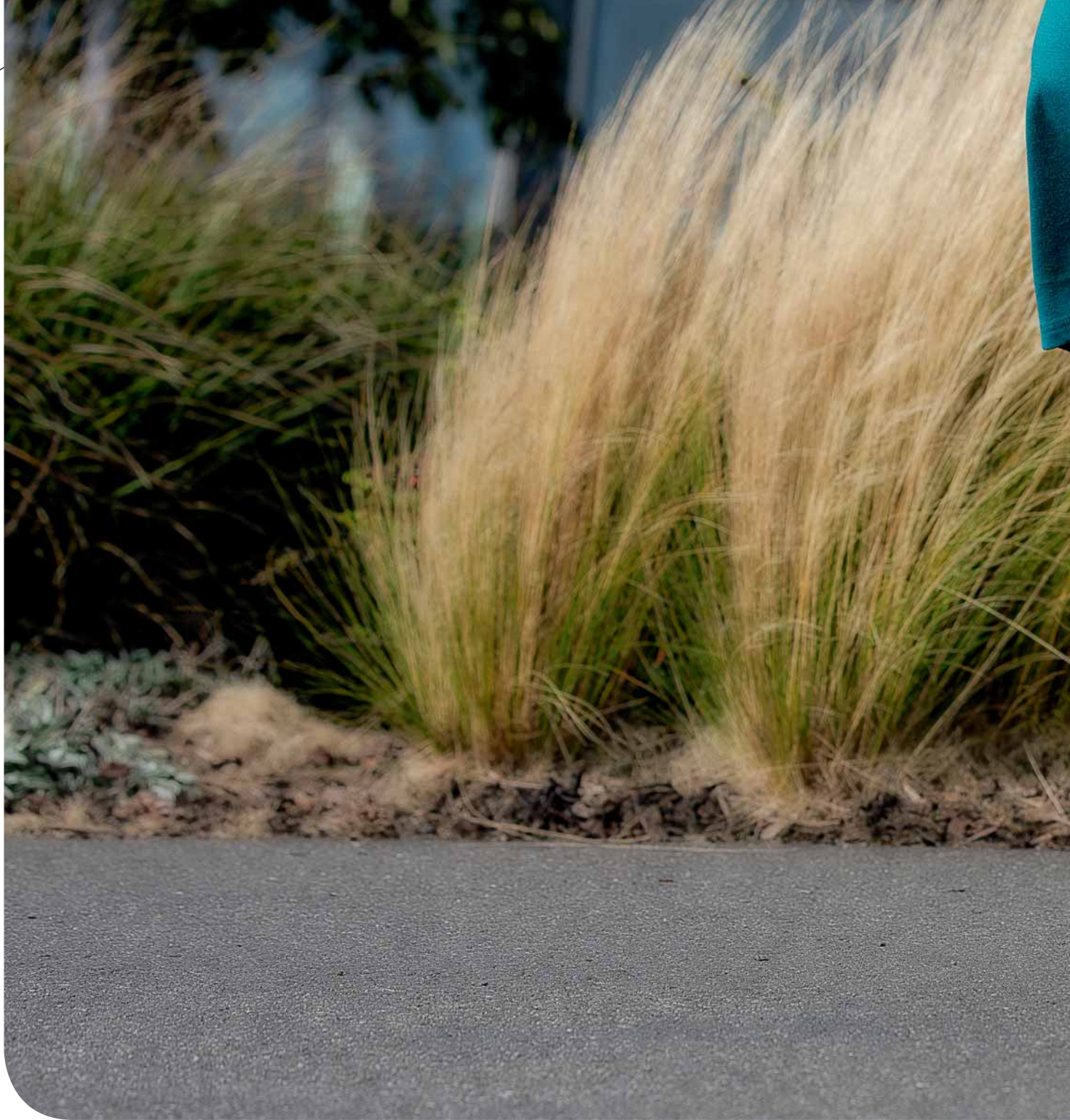
1 01351-100
Λευκό • Δέρμα μοσχαριού
white • calf/skin

2 01351-201
Κόκκινο • Δέρμα vaca
red • vaca leather

3 01351-901
Μαύρο • Δέρμα μοσχαριού
black • calf/skin

4 01351-980
Γκρι • Nubuk
gray • nubuk

Μέγ. 3 - 8,5 | Τοκούνι 23 mm | Άνοση 15 mm
Sxho Caldera | Tuvaikeio
size 3 - 8,5 | 23 mm heel | 15 mm lift
style Caldera | women



ΣΕΙΡΑ BERKINA

Αυθεντικό πέλμα 5 φάσεων Berkemann με μαλακή επένδυση

Με τα μοντέλα της σειράς Berkina μπορείτε να περάσετε άνετα ολόκληρη τη μέρα σας. Γι' αυτό φροντίζουν οι επενδεδυμένοι, άνετα διαμορφωμένοι πάτοι σύμφωνα με το φάρδος του πέλματος, για ένα ευχάριστο πάτημα της φτέρνας από την αρχή μέχρι το τέλος. Το αυθεντικό πέλμα 5 φάσεων που ενσωματώνεται σε όλα τα μοντέλα της σειράς Berkina υποστηρίζει τη φυσική εξέλιξη της κίνησης, ενώ η στρογγυλή φτέρνα προστατεύει τις αρθρώσεις. Με μοντέρνα κομμάτια, η σειρά Berkina περιλαμβάνει από τις τρέντι άνετες σαγιονάρες με δίχαλο «Mila» έως τα παραδοσιακά σαμπό, όπως π.χ. το μοντέλο «Victoria», και το γνήσιο κλασικό κομμάτι της Berkemann «Hassel» με τα τέσσερα ρυθμιζόμενα λουράκια.



BERKINA - LINE

With the softly padded Berkemann Original 5-phase footbed

The models in the Berkina Line will get you comfortably through the entire day. The softly padded and anatomically shaped footbed hereby ensures an out and out pleasant tread feel. The Original 5-phase footbed that is incorporated in the Berkina Line models supports the natural rolling movement of the foot while the cup-shaped heel support relieves joints. The Berkina Line fashionably forges a bridge from the trendy comfort thong sandal "Mila", via conventional clogs such as the model "Victoria" through to the genuine Berkemann classic with four adjustable straps "Hassel".

Αυθεντικό πέλμα
5 φάσεων Berkemann
*Berkemann Original
5-phase footbed*

Τέλειο κράτημα με πολλές
δυνατότητες προσαρμογής
*Perfect support thanks to various
adjustment options*



Δερμάτινη εσωτερική σόλα
με μαλακή επένδυση
*Softly padded
leather insoles*

Η στρογγυλή φτέρνα
ξεκουράζει τις αρθρώσεις
*The cup-shaped heel support
helps to relieve joints*

Γνήσιο δέρμα υψηλής
ποιότητας
High-quality genuine leather



HASSEL

Με τέσσερα ρυθμιζόμενα λουράκια για
τέλεια προσαρμογή σε κάθε πόδι.

*With four adjustable straps for a
perfect fit on any foot.*

00737-364

Μπλε • Perlato
blue • perlato

00737-498

Καφέ • Λουστρίνι κροκό
brown • crocodile patent leather

00737-015

Μαύρο • Micronubuk
black • micro nubuck

00737-100

Λευκό • Δέρμα μοσχარიού
white • calfskin

00737-320

Σκούρο μπλε • Nubuk
dark blue • nubuck



Μέγ. 3 - 8,5 | Ρύθμιση πλάτους E - H | Τακούνι 40 mm
Άνοιγμα 25 mm | Σχήμα Atlanta | Γυναικείο
*size 3 - 8.5 | adjustable width E - H | 40 mm heel
25 mm lift | style Atlanta | women*



LÜNEBURG



Με πέλμα με μαλακή επένδυση και φτέρνα που προστατεύει τις αρθρώσεις.

With softly padded footbed and heel support to relieve joints.

00742-100

Λευκό • Δέρμα μοσχαριού
white • calfskin

00742-320

Σκούρο μπλε • Nubuk
dark blue • nubuck

00742-960

Μαύρο • Λουστρίνι
black • patent leather

Μέγ. 3 - 8,5 | Ρύθμιση πλάτους E - H
Τακούνι 40 mm | Άνοιγμα 25 mm
Σχήμα Atlanta | Γυναίκειο

*size 3 - 8.5 | adjustable width E - H
40 mm heel | 25 mm lift
style Atlanta | women*



ΚΛΑΣΙΚΗ ΑΝΕΣΗ COMFORT CLASSICS

TRIEST



Παιχνιδιάρικο σχέδιο με πλεκτά λουράκια που προσδίδουν μια καλοκαιρινή νότα.

Playful braided strap design for summer-like flair.

02424-241

Κόκκινο • Πλεκτό
red • multi-braid

Μέγ. 3,5 - 8 | Πλάτος G
Τακούνι 25 mm | Άνοιγμα 18 mm
Σχήμα Rimini | Γυναίκειο

*size 3.5 - 8 | width G
25 mm heel | 18 mm lift
style Rimini | women*



Δυνατότητα μετέπειτα τοποθέτησης λουριών φτέρνας | βλ. σελίδα 83
Heel strap can be added | see page 83



MILA

Το κουλ καλοκαιρινό στυλ συναντά την καθημερινή άνεση.

Cool summer style meets casual comfort.

01351-100

Λευκό • Δέρμα μοσχαριού
white • calfskin

01351-201

Κόκκινο • Δέρμα νάπα
red • nappa leather

01351-901

Μαύρο • Δέρμα μοσχαριού
black • calfskin

01351-980

Γκρι • Nubuk
gray • nubuck



Μέγ. 3 - 8,5 | Πλάτος G | Τακούνι 23 mm
Άνοιγμα 15 mm | Σχήμα Caldera | Γυναικείο
size 3 - 8.5 | width G | 23 mm heel
15 mm lift | style Caldera | women



ISABELLA

Το λάστιχο στον ταρσό φροντίζει για άψογη εφαρμογή.

The elastic band on the instep guarantees a perfect fit.

01105-967

Απόχρωση stone • Nubuk
stone • nubuck

01105-101

Λευκό • Δέρμα μοσχαριού
white • calfskin

01105-277

Κόκκινο • Δέρμα μοσχαριού
ruby • calfskin

01105-926

Μαύρο • Δέρμα μοσχαριού
black • calfskin

Μέγ. 3 - 8,5 | Πλάτος G
Τακούνι 35 mm | Άνοιγμα 22 mm
Σχήμα Sydney | Γυναικείο

size 3 - 8.5 | width G
35 mm heel | 22 mm lift
style Sydney | women



TERI

Μινιμαλιστικός σχεδιασμός με μαλακή επένδυση και πολλές δυνατότητες ρύθμισης.

Minimalist design, softly padded with various adjustment options.

01320-950

Μαύρο • Micronubuk
black • micro nubuck

Μέγ. 3 - 8,5 | Ρύθμιση πλάτους E - H
Τακούνι 30 mm | Άνοιγμα 20 mm
Σχήμα Torino | Γυναικείο

size 3 - 8.5 | adjustable width E - H
30 mm heel | 20 mm lift
style Torino | women



Δυνατότητα μετέπειτα τοποθέτησης λουριών φτέρνας | βλ. σελίδα 83
Heel strap can be added | see page 83



JADA

Τακούνι 50 mm για άνετο στιλ
υψηλού επιπέδου.

*50 mm heel height for a comfortable style
at highest level.*

01753-101

Λευκό • Δέρμα μοσχαριού
white • calfskin



01753-903

Μαύρο • Μαλακό δέρμα
black • soft leather



Μέγ. 3 - 8,5 | Πλάτος G
Τακούνι 50 mm | Άνοιγμα 35 mm
Σχήμα Canberra | Γυναίκειο
*size 3 - 8.5 | width G
50 mm heel | 35 mm lift
style Canberra | women*



VICTORIA



Τέλεια εφαρμογή στο πόδι χάρη στο εσωτερικό λάστιχο.

Perfectly well adapted to the foot shape thanks an to internal elastic band.

01112-101

Λευκό • Δέρμα μοσχαριού
white • calfskin

01112-277

Κόκκινο • Δέρμα μοσχαριού
ruby • calfskin

01112-903

Μαύρο • Μαλακό δέρμα
black • soft leather

Μέγ. 3 - 8,5 | Πλάτος G
Τακούνι 35 mm | Άνοιγμα 22 mm
Σχήμα Sydney | Γυναίκειο

size 3 - 8.5 | width G
35 mm heel | 22 mm lift
style Sydney | women



CELLE

Κλασικό άνετο κομμάτι με εύκαμπτο λάστιχο.

Comfort classic with a flexible elastic band.

01301-101

Λευκό • Δέρμα μοσχαριού
white • calfskin

01301-926

Μαύρο • Δέρμα μοσχαριού
black • calfskin

Μέγ. 3 - 8,5 | Πλάτος F
Τακούνι 40 mm | Άνοιγμα 25 mm
Σχήμα Atlanta | Γυναίκειο

size 3 - 8.5 | width F
40 mm heel | 25 mm lift
style Atlanta | women



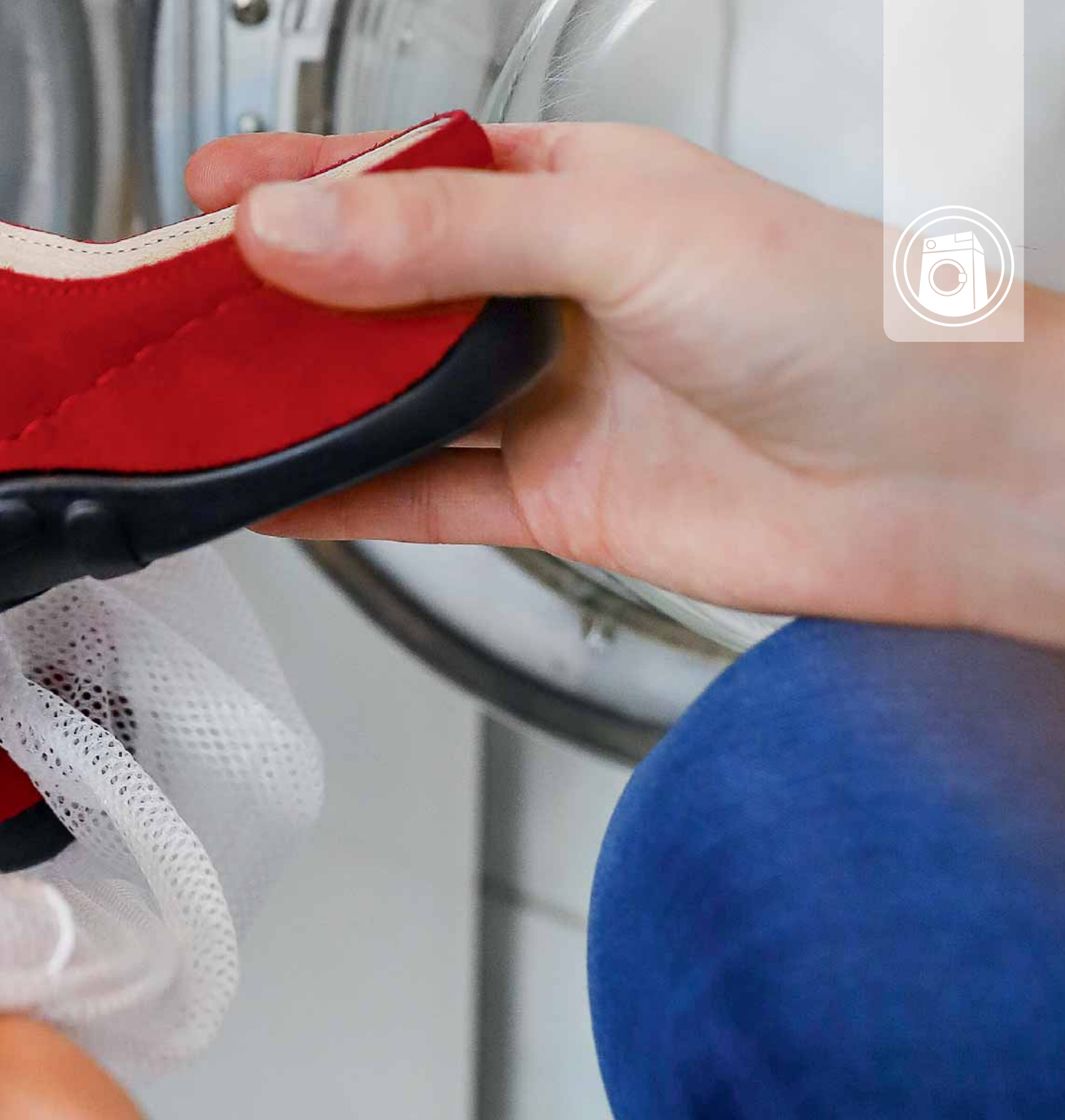
Δυνατότητα μετέπειτα τοποθέτησης λουριών φτέρνας | βλ. σελίδα 83
Heel strap can be added | see page 83



ΣΕΙΡΑ WASHABLE

Άνετα υποδήματα από γνήσιο δέρμα που μπορούν να πλυθούν

Τα άνετα μοντέλα υποδημάτων της σειράς Washable, που διατίθενται με μαλακό σταθερό ή αφαιρούμενο πέλμα, δεν θα σταματήσουν να σας εκπλήσσουν ευχάριστα για πολύ καιρό. Η ειδική επεξεργασία εμποδίζει την απολίπανση του δέρματος από τα τασιενεργά, ώστε τα υποδήματα να παραμένουν απαλά και μαλακά ακόμα και μετά από πολλές πλύσεις. Κάθε ζευγάρι συνοδεύεται από δείγμα υγρού ειδικού καθαριστικού και δίχτυ πλυσίματος.



WASHABLE-LINE

With genuine leather comfort shoes you can simply wash

You'll get a real kick out of the comfort shoe models in the Washable Line, available with a softly padded fixed footbed or a removable footbed. A special treatment applied at the tannery helps to keep the natural oils of the leather so that the shoes stay soft and flexible even after having been washed multiple times. A sample bottle of special liquid detergent and a washing net to protect your shoes during the washing process are enclosed with each pair.



Πλένεται στους 30 °C
Washable at 30 °C

Η στρογγυλή φτέρνα
ξεκουράζει τις αρθρώσεις
*The cup-shaped heel support
helps to relieve joints*

Τα υποδήματα παραμένουν
απαλά και μαλακά ακόμη και
μετά από πολλά πλυσίματα
*Shoes remain soft and flexible
even after several washings*

Η ειδική επεξεργασία εμποδίζει
την απολίπανση του δέρματος
από τα τασιενεργά
*Special treatment helps
to keep the natural oils
of the leather*

Δερμάτινη εσωτερική
σόλα με μαλακή
επένδυση
*Softly padded
leather insoles*

Αυθεντικό πέλμα
5 φάσεων Berkemann
*Berkemann Original
5-phase footbed*



BINE

Με την ειδική επεξεργασία το δέρμα
διατηρείται μαλακό ακόμη και μετά από
πολλά πλυσίματα.
*The special finish keeps the leather supple
even after several washings.*

01119-250

Κόκκινο • Καστόρι
red • suede

01119-734

Μπεζ άμμου • Nubuk
sand • nubuck

Μέγ. 3 - 8,5 | Πλάτος G
Τακούνι 35 mm | Άνοιγμα 22 mm
Σχήμα Sydney | Γυναικείο
*size 3 - 8.5 | width G
35 mm heel | 22 mm lift
style Sydney | women*



FEDORA



Με τα δύο πρακτικά λουράκια με βέλκρο, το παπούτσι εφαρμόζει ιδανικά στο πόδι.

Two practical straps with Velcro fasteners make the shoe fit the foot perfectly.

01080-250

Κόκκινο • Καστόρι
red • suede

01080-015

Μαύρο • Micronubuk
black • micro nubuck

01080-938

Μαύρο • Δέρμα
black • leather

Μέγ. 3 - 8,5 | Ρύθμιση πλάτους E - H
Τακούνι 35 mm | Άνοιγμα 22 mm
Σχήμα Melbourne | Γυναίκειο
size 3 - 8.5 | adjustable width E - H
35 mm heel | 22 mm lift
style Melbourne | women

Περισσότερα χρώματα για το συγκεκριμένο σχήμα υποδήματος θα βρείτε στη σελίδα 33 - μοντέλο Daria.

Additional colors for this type of shoe can be found on page 33 - the Daria model.



ΚΑΘΑΡΙΟΤΗΤΑ ΠΡΩΤΙΣΤΩΣ

CLEAN
PRINCIPLE

FABIENNE

Πλένονται εύκολα στους 30 °C στο πλυντήριο ή στο χέρι.

Simply wash in the machine at 30 °C or by hand.

03415-728

Φυσικό • Δέρμα
natural • leather

03415-938

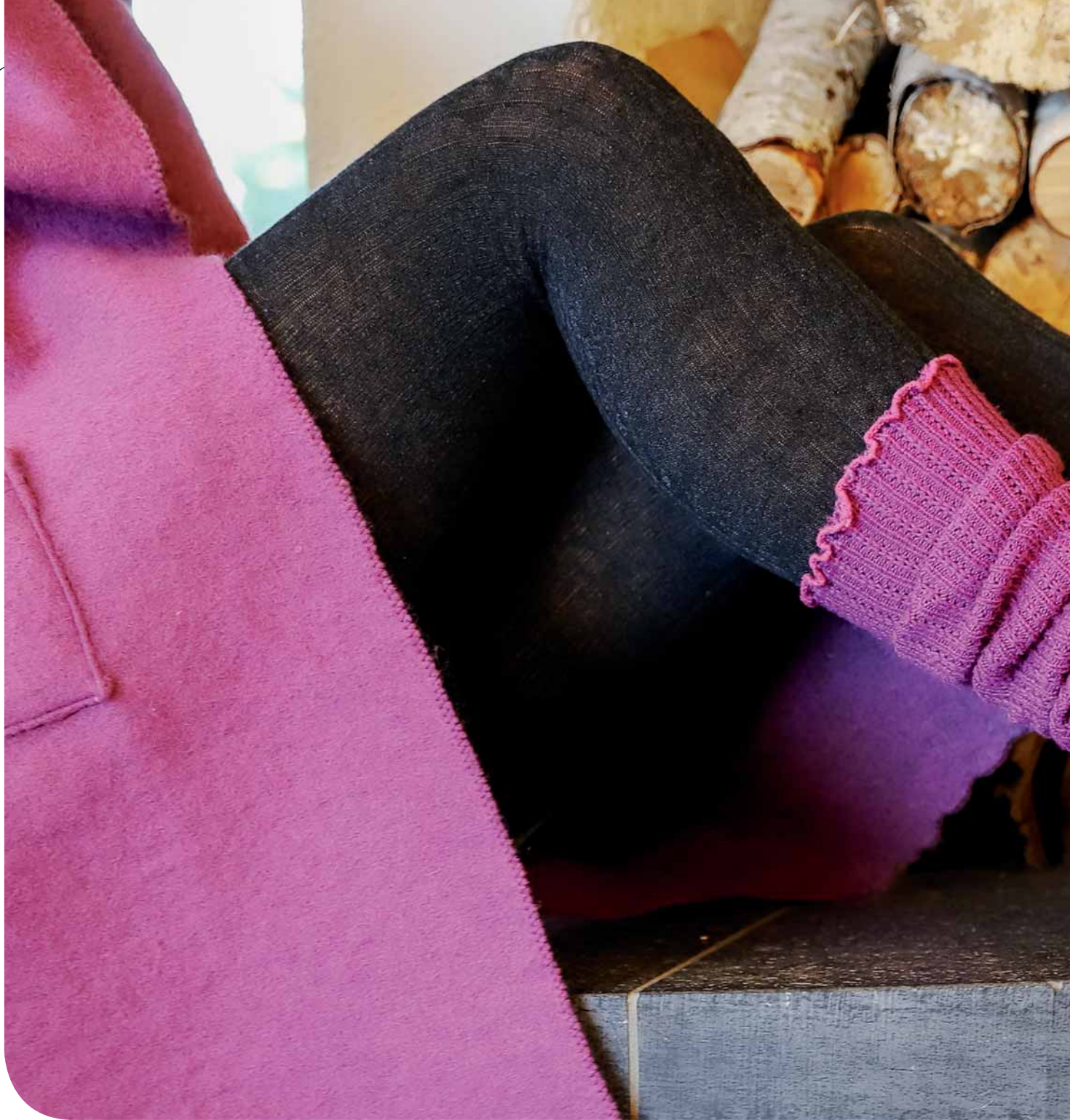
Μαύρο • Δέρμα
black • leather

Μέγ. 3 - 8,5 | Ρύθμιση πλάτους F - I
Τακούνι 35 mm | Άνοιγμα 22 mm
Σχήμα Aventin | Γυναίκειο

size 3 - 8.5 | adjustable width F - I
35 mm heel | 22 mm lift
style Aventin | women



Δυνατότητα μετέπειτα τοποθέτησης λουριών φτέρνας | βλ. σελίδα 83
Heel strap can be added | see page 83



ΣΕΙΡΑ ΤΣΟΧΑΣ

Άνετα οικιακά υποδήματα που προσφέρουν μια αίσθηση ευεξίας

Η συλλογή της σειράς τσόχας περιλαμβάνει παραλλαγές οικιακών υποδημάτων με σταθερό ή αφαιρούμενο πέλμα με μαλακή επένδυση. Η φυσική τσόχα που χρησιμοποιείται σε όλα τα μοντέλα προσφέρει αίσθηση ευχάριστης ζεστασίας κατά τη χρήση, ενώ η μικρή περιεκτικότητα σε συνθετικές ίνες φροντίζει για την υψηλή αντοχή στις τριβές. Επομένως, μπορείτε να χαίρεστε αυτές τις άνετες παντόφλες για πολύ καιρό.



FELT-LINE

With comfortable slippers you simply feel good in

The Felt Line range includes slipper versions with a softly padded fixed footbed or a removable footbed. While the natural felt used for all models ensures a cozy and warm wearing comfort, the small percentage of synthetic fiber makes for a high abrasion resistance so that you will be able to enjoy these comfort shoes for a very long time.



Φυσική τσόχα από παρθένο μαλλί με ελάχιστη περιεκτικότητα σε πλαστικές ίνες για μεγάλη αντοχή στον χρόνο

Natural felt from virgin wool with low synthetic fiber content for long durability

Τέλειο κράτημα με πολλές δυνατότητες προσαρμογής
Perfect support thanks to various adjustment options

Σόλα ανθεκτική στις τριβές – ελαφριά, ευέλικτη και με μεγάλη διάρκεια ζωής
Heavy-duty sole – light, flexible and durable

Αναπνέει και ζεσταίνει
Breathable and warming

Μοντέλα από τσόχα – με σταθερό δερμάτινο ή αφαιρούμενο πέλμα

Felt models – with fixed leather footbed or removable footbed

Αυθεντικό πέλμα 5 φάσεων Berkemann
Berkemann Original 5-phase footbed



LAUREN

Εσωτερική σόλα με δερμάτινη επένδυση για άνετες συνθήκες για το πέλμα.

With insole covered in leather for a pleasant foot climate.

01553-235

Κόκκινο • Τσόχα
red • felt

01553-937

Σκούρο γκρι • Τσόχα
dark gray • felt

Μέγ. 3 - 9, 10 | Πλάτος G
Τακούνι 30 mm | Άνοιγμα 20 mm
Σχήμα Brisbane | Γυναίκειο
*size 3 - 9, 10 | width G
30 mm heel | 20 mm lift
style Brisbane | women*



FLORINA

Διαχρονικός σχεδιασμός και ζεστή τσόχα για ευχάριστες ώρες.

Timeless design and warming felt for some cozy hours.

01025-235

Κόκκινο • Τσόχα
red • felt

01025-958

Μαύρο • Τσόχα
black • felt

Μέγ. 3 - 8,5 | Πλάτος H
Τακούνι 35 mm | Άνοιγμα 22 mm
Σχήμα Melbourne | Γυναίκειο
*size 3 - 8.5 | width H
35 mm heel | 22 mm lift
style Melbourne | women*





JARLA

Φαρδύ άνοιγμα, κούμπωμα
βέλκρο και αφαιρούμενο πέλμα
για ακόμα περισσότερη άνεση.

*Wide access, Velcro fastener
and removable footbed for that
extra bit of comfort.*

03558-242

Κόκκινο patch • Τσόχα
red patch • felt

03558-025

Μαύρο patch • Τσόχα
black patch • felt

Μέγ. 3 - 8,5 | Πλάτος G
Τακούνι 26 mm | Άνοιγμα 13 mm
Σχήμα Davos | Γυναικείο
size 3 - 8.5 | width G
26 mm heel | 13 mm lift
style Davos | women



MIRKO

Και για κυρίους!
Στιβαρά οικιακά υποδήματα από
τσόχα με αφαιρούμενο πέλμα.

*Also for men!
Robust felt slippers with a
removable footbed.*

05710-459

Καφέ • Τσόχα
brown • felt

05710-937

Σκούρο γκρι • Τσόχα
dark gray • felt

Μέγ. 6 - 12 | Πλάτος H
Τακούνι 25 mm | Άνοιγμα 10 mm
Σχήμα Biel | Αντρικό
size 6 - 12 | width H
25 mm heel | 10 mm lift
style Biel | men



Θα βρείτε αυτό το μοντέλο επίσης στη σελίδα 52.
This model can also be found on page 52.





BERKEMANN COMFORTKNIT

Πλεκτά υποδήματα με καινοτομική άνεση

Πλεκτές λειτουργικές ζώνες με διαφορετικές τεχνικές πλέξης και ενώσεων χαρίζουν στο πόδι ελευθερία κινήσεων και κράτημα ακριβώς στα σημεία που το χρειάζεται βάσει της ανατομίας σε συνδυασμό με κομψή όψη sneaker. Αυτό είναι εφικτό χάρη στην πλέον σύγχρονη τεχνολογία πλέξης και στα υψηλής ποιότητας νήματα πολυαμιδίου, που χρησιμοποιήθηκαν αρχικά στον κλάδο της ιατρικής και, επομένως, εγγυώνται και μέγιστη συμβατότητα με το δέρμα. Όλα τα μοντέλα της σειράς ComfortKnit διαθέτουν αφαιρούμενα πέλματα με ενσωματωμένο αυθεντικό πέλμα 5 φάσεων.



BERKEMANN COMFORTKNIT

With innovative comfort in knits

Interwoven functional zones of different types of knits and bindings give the foot freedom of movement and support where anatomically needed, and all of this in a great sneaker look. This is made possible by the latest knitting technology and high-quality polyamide filaments that originally came from the field of medicine and thus guarantee the highest skin compatibility. All of the models in the ComfortKnit Line have a removable footbed with the incorporated Original 5-phase footbed.



Berkemann ComfortKnit
με 3D AIRKNIT Technology
*Berkemann ComfortKnit
with 3D AIRKNIT Technology*

Πλεκτές λειτουργικές
ζώνες
*Interwoven
functional zones*

Με αφαιρούμενο πέλμα
With removable footbed

Έξτρα ελαφρύ πάνω μέρος
Extra light shafts

Ιδιαίτερα φιλικό
για το δέρμα
*Especially
skin-friendly*

HighTech ίνες πολυαμιδίου
HighTech polyamide filaments



Οικολογικό
Vegan

Ανθεκτικό στην τριβή,
με μεγάλη αντοχή
*Hard-wearing
and durable*



ALLEGRA

Πλεκτό HighTech με αφαιρούμενο πέλμα και
σπορ εμφάνιση sneaker.

*High tech in knits with a removable footbed
and a sporty sneaker look.*

05450-686

Γκρι/λευκό • ComfortKnit
gray/white • ComfortKnit

05450-997

Μαύρο/λευκό • ComfortKnit
black/white • ComfortKnit

05450-999

Μαύρο • ComfortKnit
black • ComfortKnit

Μέγ. 3 - 8,5 | Ρύθμιση πλάτους H - J
Τακούνι 16 mm | Άνοιγμα 6 mm
Σχήμα Antibes | Γυναίκειο
*size 3 - 8.5 | adjustable width H - J
16 mm heel | 6 mm lift
style Antibes | women*



Allegra 05450-999

EILA



Το πλεκτό πάνω μέρος φροντίζει για ασύγκριτο αερισμό του πέλματος.

Knitted uppers provide an incomparable balanced foot climate.

05152-334 NEW

navy • ComfortKnit
navy • ComfortKnit

05152-332 NEW

Λευκό/μπλε • ComfortKnit
white/blue • ComfortKnit

Μέγ. 3 - 8,5 | Ρύθμιση πλάτους G - I

Τακούνι 27 mm | Άνοιγμα 16 mm

Σχήμα Barcelona | Γυναίκείο

size 3 - 8.5 | adjustable width G - I

27 mm heel | 16 mm lift

style Barcelona | women



ΚΑΙΝΟΤΟΜΙΚΗ ΑΝΕΣΗ COMFORT INNOVATION

ALLEGRO

Με ιδιαίτερα καλό αερισμό, φιλικά προς το δέρμα και με αφαιρούμενο πέλμα.

Particularly airy, skin friendly and with a removable footbed.

05550-616

Σκούρο γκρι/γκρι • ComfortKnit
dark gray/gray • ComfortKnit

05550-999

Μαύρο • ComfortKnit
black • ComfortKnit

Μέγ. 6 - 12 | Ρύθμιση πλάτους H - J

Τακούνι 27 mm | Άνοιγμα 12 mm

Σχήμα Baden | Αντρικό

size 6 - 12 | adjustable width H - J

27 mm heel | 12 mm lift

style Baden | men

Θα βρείτε αυτό το μοντέλο επίσης στη σελίδα 55.

This model can also be found on page 55.

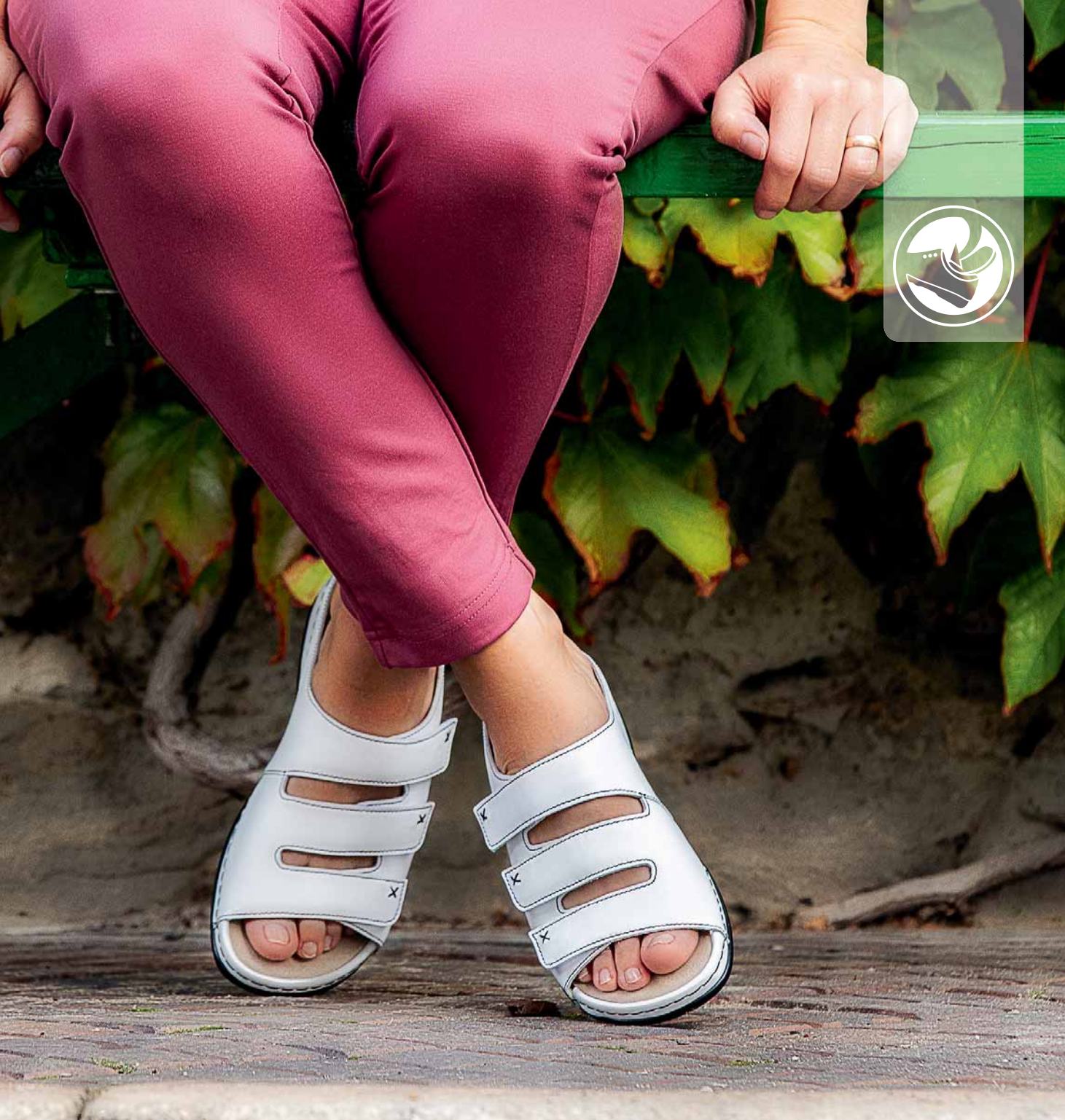




ΣΕΙΡΑ BERKOFLEX

Έξτρα άνεση χάρη στο αφαιρούμενο αυθεντικό πέλμα
5 φάσεων Berkemann με επένδυση από γνήσιο δέρμα

Τα μοντέλα της σειράς Berkoflex διακρίνονται από τον διαχρονικό σχεδιασμό τους και τις πολυάριθμες ιδιότητες άνεσης. Όλα τα μοντέλα ανεξαιρέτως διαθέτουν εσωτερική σόλα με επένδυση αφρώδους υλικού και αυθεντικό πέλμα 5 φάσεων, το οποίο επενδύεται είτε με γνήσιο δέρμα είτε με ζεστό υφασμάτινο fleece. Χάρη στην κατασκευή με αφαιρούμενο πέλμα, τα συγκεκριμένα μοντέλα ενδείκνυνται ιδιαιτέρως και συνδυάζονται με ορθοπεδικούς πάτους.



BERKOFLEX-LINE

With extra comfort thanks to the Berkemann Original 5-Phase removable footbed covered in genuine leather

The models in the Berkoflex Line convince by their timeless design and a number of comfort features. A common feature of all models is the foam-padded insole covered in genuine leather with the Original 5-phase footbed, covered either with genuine leather or warming textile fleece. Thanks to the removable footbed, these models are especially well-suited for orthopedic, custom-made insoles.



Berkoflex – μοντέλα με πλενόμενα αφαιρούμενα πέλματα
Berkoflex – models with washable removable footbeds

Τέλειο κράτημα με διάφορες δυνατότητες προσαρμογής

Perfect support thanks to various adjustment options

Μαλακή εσωτερική επένδυση
Soft inner cushioning

Αυθεντικό πέλμα 5 φάσεων Berkemann
Berkemann Original 5-phase footbed

Δέρμα υψηλής ποιότητας εξωτερικά – απαλό υλικό που αναπνέει
High-quality upper leather – soft and breathable

Δυναμική σόλα που υποστηρίζει τον βηματισμό – ελαφρύ περπάτημα
Roll-dynamic sole – featherweight walk



FELIA

Χάρη στο αφαιρούμενο πέλμα ενδείκνυται ιδιαίτερω για χρήση με ειδικά διαμορφωμένους πάτους.

Ideal for individual, custom-made insoles thanks to the removable footbed.

01023-101

Λευκό • Δέρμα μοσχარიού
white • calfskin

01023-364

Μπλε • Perlato
blue • perlato

Μέγ. 3 - 8,5 | Ρύθμιση πλάτους E - H
 Τακούνι 35 mm | Άνοιγμα 22 mm
 Σχήμα Melbourne | Γυναικείο
*size 3 - 8.5 | adjustable width E - H
 35 mm heel | 22 mm lift
 style Melbourne | women*



ΑΠΛΩΣ ΑΝΕΤΑ

COMFORT FUNCTION

DARIA

Απόλυτη λειτουργικότητα και διαχρονική κομψότητα μέσα και έξω από το σπίτι.

Full functions and a timeless elegance for indoors and outdoors.

01002-101

Λευκό • Δέρμα μοσχαριού
white • calfskin

01002-109

Κρεμ • Δέρμα μοσχαριού
cream • calfskin

01002-277

Κόκκινο • Δέρμα μοσχαριού
ruby • calfskin

01002-353

Μπλε • Nubuk
blue • nubuck

01002-980

Γκρι • Nubuk
gray • nubuck

Μέγ. 3 - 8,5 | Ρύθμιση πλάτους E - H
Τακούνι 35 mm | Άνοιγμα 22 mm
Σχήμα Melbourne | Γυναίκειο

*size 3 - 8.5 | adjustable width E - H
35 mm heel | 22 mm lift
style Melbourne | women*

Περισσότερα χρώματα για το συγκεκριμένο σχήμα υποδήματος θα βρείτε στη σελίδα 21 - μοντέλο Fedora.
Further colors for this type of shoe can be found on page 21 - the Fedora model.



Δυνατότητα μετέπειτα τοποθέτησης λουριών φτέρνας | βλ. σελίδα 83
Heel strap can be added | see page 83



FRANZISKA

01007-101

Λευκό • Δέρμα μοσχαριού
white • calfskin

01007-277

Κόκκινο • Δέρμα μοσχαριού
ruby • calfskin

01007-436

Απόχρωση ταυρε • Δέρμα μοσχαριού
taupe • calfskin

01007-903

Μαύρο • Μαλακό δέρμα
black • soft leather

Μέγ. 3 - 8,5 | Ρύθμιση πλάτους E - H
Τακούνι 35 mm | Άνοιγμα 22 mm
Σχήμα Melbourne | Γυναίκειο
size 3 - 8.5 | adjustable width E - H
35 mm heel | 22 mm lift
style Melbourne | women

Τρία λουράκια προσαρμόζονται εξαιρετικά
στο φυσικό σχήμα του πέλματος.

*Three straps fit the natural shape
of the foot perfectly.*



LENA

Το πρόσθετο λουράκι φτέρνας
φροντίζει για ένα ασφαλές κράτημα.

*The additional heel strap ensures
a secure support.*

01009-903

Μαύρο • Μαλακό δέρμα
black • soft leather

Μέγ. 3 - 8,5 | Ρύθμιση πλάτους E - H
Τακούνι 35 mm | Άνοιγμα 22 mm
Σχήμα Melbourne | Γυναίκειο
size 3 - 8.5 | adjustable width E - H
35 mm heel | 22 mm lift
style Melbourne | women



WENKE



Ποικίλες δυνατότητες ρύθμισης
για τέλεια εφαρμογή.

*Variable adjustment options
for a perfect fit.*

01015-109

Κρεμ • Δέρμα μοσχαριού
cream • calfskin

01015-901

Μαύρο • Δέρμα μοσχαριού
black • calfskin

Μέγ. 3 - 8,5 | Ρύθμιση πλάτους E - H
Τακούνι 35 mm | Άνοιγμα 22 mm
Σχήμα Melbourne | Γυναικείο

*size 3 - 8.5 | adjustable width E - H
35 mm heel | 22 mm lift
style Melbourne | women*



ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΜΕ ΛΟΥΡΑΚΙΑ ΦΤΕΡΝΑΣ

*HEEL STRAP
SECURITY*

JENNIFER



Το ενιαίο λάστιχο προσαρμόζεται εύκολα
στο σχήμα του πέλματος.

*The full-length elastic band simply adjusts
to the shape of the foot.*

01008-101

Λευκό • Δέρμα μοσχαριού
white • calfskin

Μέγ. 3 - 8,5 | Ρύθμιση πλάτους F - H
Τακούνι 35 mm | Άνοιγμα 22 mm
Σχήμα Melbourne | Γυναικείο

*size 3 - 8.5 | adjustable width F - H
35 mm heel | 22 mm lift
style Melbourne | women*



LENI

Καθημερινή εμφάνιση trekking με άνετη επένδυση νεοπρενίου.

Casual trekking look with a pleasant neoprene lining.

03102-101

Λευκό • Δέρμα μοσχαριού
white • calfskin

03102-900

Μαύρο • Δέρμα μοσχαριού
black • calfskin

03102-980

Γκρι • Nubuk
gray • nubuck

Μέγ. 3 - 8,5 | Ρύθμιση πλάτους F - J

Τακούνι 25 mm | Άνοιγμα 15 mm

Σχήμα Lugano | Γυναικείο

size 3 - 8.5 | adjustable width F - J

25 mm heel | 15 mm lift

style Lugano | women



ΕΛΑΦΡΥ ΚΑΙ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΚΟ

FUNCTIONAL LIGHTNESS

LARENA

Ελαφρύ και αεράτο με αφαιρούμενο πέλμα
και δύο πρακτικά κουμπώματα βέλκρο.
*Airy and light with a removable footbed and
two practical Velcro fasteners.*

03100-100

Λευκό • Δέρμα μοσχαριού
white • calfskin

03100-101

Λευκό • Δέρμα μοσχαριού
white • calfskin

03100-353

Μπλε • Nubuk
blue • nubuck

03100-903

Μαύρο • Μαλακό δέρμα
black • soft leather

03100-617

Γκρι • Nubuk/ανάγλυφο nubuk
gray • nubuck/structured nubuck

03100-967

Απόχρωση stone • Nubuk
stone • nubuck

Μέγ. 3 - 8,5 | Πλάτος H
Τακούνι 25 mm | Άνοιγμα 15 mm
Σχήμα Lugano | Γυναικείο
*size 3 - 8.5 | width H
25 mm heel | 15 mm lift
style Lugano | women*

Θα βρείτε αυτό το μοντέλο επίσης στη σελίδα 75.
This model can also be found on page 75.





ΣΕΙΡΑ STRETCH

Ένθετα stretch που αποφορτίζουν από την πίεση και
πρακτικά αφαιρούμενα πέλματα

Στα άνετα υποδήματα της σειράς Stretch της Berkemann τα ταλαιπωρημένα πόδια ξαναβρίσκουν επιτέλους την άνεση που τους αξίζει. Τα ένθετα stretch, σε διάφορα σημεία, επιτρέπουν την άνετη προσαρμογή του υποδήματος στο πόδι, χωρίς τραβήγματα, και, έτσι, ανακουφίζουν αμέσως από τις ενοχλήσεις που δημιουργούνται από τα σημεία πίεσης και τριβής. Με πρόσθετη μαλακή επένδυση στο εσωτερικό, το εξαιρετικά εύκαμπτο υλικό δεν διαφέρει οπτικά από το δέρμα στην εξωτερική πλευρά.



STRETCH-LINE

*With pressure-relieving stretch inserts and
practical removable footbeds*

In comfortable shoes from the Berkemann Stretch Line with stretch inserts, tired feet will finally feel good again. The partial stretch inserts in different parts of the shoe allow a stress-relieving fit to the shape of the foot, thus immediately alleviating discomfort that arises from pressure and chafing points. With additional inner soft padding, the highly flexible material looks almost exactly like leather on the outside.

Κούμπωμα βέλκρο για
ιδανική προσαρμογή

*Velcro fastener for optimal
adjustment options*

Πλενόμενο δερμάτινο
αφαιρούμενο πέλμα
κατάλληλο για ειδικά
διαμορφωμένους πάτους

*Washable removable leather
footbed suitable for individual
custom-made insoles*

Μαλακές ραφές που
δεν πληγώνουν
τα πόδια

*Soft seams
protect the feet*

Μαλακή επένδυση και ελαστικά
επιμέρους τμήματα – Ενδεί-
κνυται ιδιαίτερα για ευαίσθητα
πόδια, για περιπτώσεις όπως
κότσι, ρευματοπάθειες και
διαβήτης ελαφράς μορφής

*Soft cushioning and elastic
sections – especially well suited
for sensitive feet, hallux valgus,
rheumatism and mild diabetes*



Το υλικό stretch αποφορτίζει
τα σημεία συμπίεσης και τις
προβληματικές περιοχές

*Stretch material relieves pressure
points and problem zones*



JANNA

Απλή κομψότητα συνδυασμένη με ένθετο
stretch με μαλακή επένδυση.

*Simple elegance paired with softly
padded stretch inserts.*

01027-244

Λευκό/Cracke • Δέρμα/Stretch
white/cracke • leather/stretch

01027-752

Μπεζ • Perlato/Stretch
beige • perlato/stretch

01027-371

Μπλε • Perlato/Stretch
blue • perlato/stretch

01027-906

Μαύρο • Δέρμα/Stretch
black • leather/stretch

Εσωτερική πλευρά stretch
Inside stretch



Μέγ. 3 - 8,5 | Ρύθμιση πλάτους E - H | Τακούνι 35 mm
Άνοιγμα 22 mm | Σχήμα Melbourne | Γυναίκειο
*size 3 - 8.5 | adjustable width E - H | 35 mm heel
22 mm lift | style Melbourne | women*

ANDREA



Τρία λουράκια με πρακτικά κουμπώματα
Βέλκρο για ιδανική προσαρμογή.

*Three straps with practical Velcro fastener
for an optimum fit.*

01013-371

Μπλε • Perlato/Stretch
blue • perlato/stretch

01013-725

Μπεζ • Δέρμα/Stretch
beige • leather/stretch

01013-906

Μαύρο • Δέρμα/Stretch
black • leather/stretch

Μέγ. 3 - 8,5 | Ρύθμιση πλάτους E - H
Τακούνι 35 mm | Άνοιγμα 22 mm
Σχήμα Melbourne | Γυναικείο
*size 3 - 8.5 | adjustable width E - H
35 mm heel | 22 mm lift
style Melbourne | women*

Εσωτερική πλευρά stretch
Inside stretch



ΑΝΕΣΗ STRETCH STRETCH RELAXED

SOFIE

Το ρυθμιζόμενο λουράκι φτέρνας φροντίζει
για πρόσθετο κράτημα.

*The adjustable heel strap provides
extra support.*

01020-725

Μπεζ • Δέρμα/Stretch
beige • leather/stretch

01020-906

Μαύρο • Δέρμα/Stretch
black • leather/stretch

Μέγ. 3 - 8,5 | Ρύθμιση πλάτους E - H
Τακούνι 35 mm | Άνοιγμα 22 mm
Σχήμα Melbourne | Γυναικείο
*size 3 - 8.5 | adjustable width E - H
35 mm heel | 22 mm lift
style Melbourne | women*

Εσωτερική πλευρά stretch
Inside stretch



ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ ΧΩΡΙΣ ΕΝΟΧΛΗΣΕΙΣ

FREEDOM OF COMFORT

HELIANE

Το stretch υλικό ανακουφίζει αμέσως από τις ενοχλήσεις που οφείλονται στη συμπίεση και τις τριβές.

Stretch immediately alleviates discomfort that arises from pressure and chafing.

03457-130

Λευκό • Δέρμα/Stretch
white • leather/stretch

03457-371

Μπλε • Perlato/Stretch
blue • perlato/stretch

03457-725

Μπεζ • Δέρμα/Stretch
beige • leather/stretch

03457-982

Μαύρο • Σπορ nappa/Stretch
black • sports nappa/stretch

Μέγ. 3 - 8,5 | Ρύθμιση πλάτους G - I
Τακούνι 35 mm | Άνοιγμα 22 mm
Σχήμα Aventin | Γυναικείο
size 3 - 8.5 | adjustable width G - I
35 mm heel | 22 mm lift
style Aventin | women

Εσωτερική πλευρά stretch
Inside stretch



HELENE



Ρυθμιζόμενο λουράκι φτέρνας με
πρακτικό κούμπωμα βέλκρο.

*Adjustable heel strap with practical
Velcro fastener.*

03461-130

Λευκό • Δέρμα/Stretch
white • leather/stretch

03461-752

Μπεζ • Perlato/Stretch
beige • perlato/stretch

03461-906

Μαύρο • Δέρμα/Stretch
black • leather/stretch

Μέγ. 3 - 8,5 | Ρύθμιση πλάτους G - I
Τακούνι 35 mm | Άνοιγμα 22 mm
Σχήμα Aventin | Γυναίκειο

*size 3 - 8.5 | adjustable width G - I
35 mm heel | 22 mm lift
style Aventin | women*

Εσωτερική πλευρά stretch
Inside stretch



BIRTHE

Ένθετο stretch σε συγκεκριμένα σημεία
της εσωτερικής πλευράς ιδανικό σε
περιπτώσεις βλαισού μέγα δακτύλου.

*Partial stretch insert on the inside,
ideal for hallux valgus.*

03417-725

Μπεζ • Δέρμα/Stretch
beige • leather/stretch

03417-970

Μαύρο • Δέρμα/Stretch/Nubuk
black • leather/stretch/nubuk

Μέγ. 3 - 8,5 | Ρύθμιση πλάτους G - I
Τακούνι 35 mm | Άνοιγμα 22 mm
Σχήμα Aventin | Γυναίκειο

*size 3 - 8.5 | adjustable width G - I
35 mm heel | 22 mm lift
style Aventin | women*

Εσωτερική πλευρά stretch
Inside stretch





TALIA

Το stretch και το αφαιρούμενο πέλμα συνδυάζουν την άνεση και τη λειτουργικότητα.

Stretch inserts and removable insole combine comfort and function.

NEW 05234-906

Μαύρο • Δέρμα/Stretch
black • leather/stretch

Μέγ. 3 - 8,5 | Ρύθμιση πλάτους H - J
Τακούνι 27 mm | Άνοιγμα 18 mm
Σχήμα Melville | Γυναικείο
size 3 - 8.5 | adjustable width H - J
27 mm heel | 18 mm lift
style Melville | women



Stretch στο εμπρός τμήμα του ποδιού
Forefoot stretch

DENISE



Εδώ το stretch υλικό αποφορτίζει ολόκληρο το μπροστινό τμήμα του πέλματος.

Here, stretch relaxes the entire forefoot.

03485-432

Καφέ • Σπορ nappa/Stretch
brown • sports nappa/stretch

03485-737

Μπεζ • Δέρμα/Stretch
beige • leather/stretch

03485-906

Μαύρο • Δέρμα/Stretch
black • leather/stretch

Μέγ. 3 - 8,5 | Ρύθμιση πλάτους G - I
Τακούνι 35 mm | Άνοιγμα 22 mm
Σχήμα Aventin | Γυναικείο

*size 3 - 8.5 | adjustable width G - I
35 mm heel | 22 mm lift
style Aventin | women*

Stretch στο εμπρός τμήμα του ποδιού
Forefoot stretch



ΧΑΛΑΡΗ ΑΝΕΣΗ

*PLEASANTLY
RELAXING*

ADELE

Μοντέρνα εμφάνιση και μεγάλη άνεση όταν το stretch συνδυάζεται με αφαιρούμενο πέλμα.

A modern look with loads of comfort meets stretch with removable footbed.

03492-987

Μαύρο • Nubuk/Stretch
black • nubuck/stretch

Μέγ. 3 - 8,5 | Ρύθμιση πλάτους G - I
Τακούνι 35 mm | Άνοιγμα 22 mm
Σχήμα Aventin | Γυναικείο

*size 3 - 8.5 | adjustable width G - I
35 mm heel | 22 mm lift
style Aventin | women*

Εσωτερική και εξωτερική πλευρά stretch
Outside and inside stretch





JOSIE

Το stretch αποφορτίζει αμέσως τις
προβληματικές περιοχές στο πόδι.
*Stretch relieves problem areas on the foot
immediately.*

05312-752

Μπεζ • Perlato/Stretch
beige • perlato/stretch

05312-906

Μαύρο • Δέρμα/Stretch
black • leather/stretch

Μέγ. 3 - 8,5 | Ρύθμιση πλάτους H - J
Τακούνι 25 mm | Άνοιγμα 15 mm
Σχήμα Columbia | Γυναικείο
*size 3 - 8.5 | adjustable width H - J
25 mm heel | 15 mm lift
style Columbia | women*



Εσωτερική και εξωτερική πλευρά stretch
Outside and inside stretch

ΑΝΔΡΙΚΑ ΠΟΔΙΑ ΧΩΡΙΣ ΕΝΤΑΣΕΙΣ

MEN'S FEET STRESS-FREE

Τα ένθετα stretch κατά σημεία προσφέρουν άμεση χαλάρωση

Με τα μοντέλα της σειράς Stretch της Berkemann και τα ανδρικά πόδια νιώθουν αμέσως καλύτερα. Η χρήση του εύκαμπτου υλικού με επιπρόσθετη μαλακή επένδυση σε διάφορα ξεχωριστά σημεία του υποδήματος (στην εσωτερική και εξωτερική πλευρά ή στο μπροστινό τμήμα του πέλματος) συμβάλλει στην ιδανική εφαρμογή και αποφορτίζει στα σημεία που προκαλούν πόνο. Έτσι, τα υποδήματα με ένθετο stretch στο μπροστινό τμήμα του πέλματος αποφορτίζουν ακριβώς τις πάσχουσες περιοχές, που οφείλονται π.χ. σε σφυροδακτυλία ή γαμψοδακτυλία, και επομένως φροντίζουν για άνετο και «χαλαρό» περπάτημα, με όλη τη σημασία της λέξης. Όλα τα μοντέλα της σειράς Stretch διαθέτουν αφαιρούμενα πέλματα με επένδυση από γνήσιο δέρμα και, επομένως, ενδείκνυνται απόλυτα για χρήση ειδικών ορθοπεδικών πάτων.

Partial stretch inserts bring immediate relief

In the Stretch Line models by Berkemann, men's feet immediately feel in the best of hands. The use of flexible and softly padded material in different parts of the shoes (inside and/or outside or forefoot) provide for an ideal adjustment to the shape of the foot and painful points. Shoes with stretch inserts thus relieve precisely those problem areas in the forefoot area caused, for example, by hammer or claw toes, ensuring a pleasant, literally "relaxed" wearing comfort. All the Stretch Line models feature removable footbeds covered in genuine leather, which makes them especially well-suited for orthopedic, custom-made insoles as well.

MARKUS



Πλεονέκτημα άνεσης χάρη στο stretch υλικό, το κούμπωμα με βέλκρο και το αφαιρούμενο πέλμα.

Additional comfort thanks to stretch, Velcro fastener and removable footbed.

05704-432

Καφέ • Σπορ nappa/Stretch
brown • sports nappa/stretch

05704-982

Μαύρο • Σπορ nappa/Stretch
black • sports nappa/stretch

Μέγ. 6 - 12 | Ρύθμιση πλάτους H - J
Τακούνι 25 mm | Άνοιγμα 10 mm
Σχήμα Biel | Αντρικό

size 6 - 12 | adjustable width H - J
25 mm heel | 10 mm lift
style Biel | men

Stretch στο εμπρόσθιο τμήμα του ποδιού
Forefoot stretch

Θα βρείτε αυτό το μοντέλο επίσης στη σελίδα 54.
This model can also be found on page 54.





ΣΕΙΡΑ BERKINA ΚΑΙ BERKOFLEX

Άνετα υποδήματα από την Berkemann και για κυρίους

Και στους άνδρες αρέσει η άνεση! Γι' αυτό, η Berkemann προσφέρει μια επιλεγμένη γκάμα άνετων υποδημάτων και για κυρίους. Όπως ισχύει στα γυναικεία, εδώ θα βρείτε μοντέλα από τη σειρά Berkina με μαλακό σταθερό πέλμα, καθώς και μοντέλα από τη σειρά Berkoflex με αφαιρούμενο πέλμα, τα οποία διαθέτουν εν μέρει ένθετα stretch.



BERKINA AND BERKOFLEX LINE

Comfort shoes by Berkemann also for men

Also men want a little comfort! For that reason Berkemann offers a selected range of comfort shoes for them as well. Like with ladies, some models of the Berkina line can be found with soft padded, fixed footbed as well as models of the Berkoflex line with removable footbeds of which some are equipped with partial stretch inserts.



Berkoflex – υποδήματα με πλε-
νόμεσα αφαιρούμενα πέλματα
*Berkoflex – shoes with
washable removable footbeds*

Τέλειο κράτημα με
πολλές δυνατότητες
προσαρμογής

*Perfect support
thanks to various
adjustment options*

Ανθεκτικό γνήσιο δέρμα
υψηλής ποιότητας
*High-quality, hard-wearing
genuine leather*

Μαλακή
εσωτερική
επένδυση
Soft inner lining

Περίτεχνη
χειροποίητη ραφή
Elaborate hand seam

Αυθεντικό πέλμα
5 φάσεων Berkemann
*Berkemann Original
5-phase footbed*



ΣΕΙΡΑ BERKINA | ΑΝΤΡΙΚΟ

BERKINA LINE | MEN

ADAM

Στιβαρή όψη και πέλμα με μαλακή επένδυση
για μια εμφάνιση που οι άνδρες λατρεύουν.

*A robust look and a softly padded footbed
for an appearance men will love.*

NEW 01950-985

Μαύρο • Εμποτισμένο με λίπος δέρμα
black • oiled leather

Μέγ. 6 - 12 | Ρύθμιση πλάτους G - J
Τακούνι 25 mm | Άνοιγμα 10 mm
Σχήμα Baar | Αντρικό
*size 6 - 12 | adjustable width G - J
25 mm heel | 10 mm lift
style Baar | men*



ΚΛΑΣΙΚΑ ΑΝΔΡΙΚΟ CLASSIC MASCULINE

LUIS



Αεράτη άνεση με πρακτικά κουμπώματα
βέλκρο και μαλακές χειροποίητες ραφές.

*Airy comfort with practical Velcro fasteners
and flexible hand-stitched seams.*

05804-050

Μαύρο • Εμποτισμένο με λίπος Nubuk
black • oiled nubuck

05804-437

Απόχρωση mokka • Εμποτισμένο με λίπος Nubuk
mocha • oiled nubuck

Μέγ. 6 - 12 | Ρύθμιση πλάτους G - J
Τακούνι 25 mm | Άνοιγμα 10 mm
Σχήμα Basel | Αντρικό

*size 6 - 12 | adjustable width G - J
25 mm heel | 10 mm lift
style Basel | men*



FABIAN

Στιβαρή εμφάνιση trekking και ασφαλές
κράτημα χάρη στο λουράκι φτέρνας.

*Robust trekking look and secure support
thanks to heel straps.*

05802-437

Απόχρωση mokka • Εμποτισμένο με λίπος Nubuk
mocha • oiled nubuck

05802-901

Μαύρο • Δέρμα μοσχαριού
black • calfskin

Μέγ. 6 - 12 | Ρύθμιση πλάτους G - J

Τακούνι 25 mm | Άνοιγμα 10 mm

Σχήμα Basel | Αντρικό

size 6 - 12 | adjustable width G - J

25 mm heel | 10 mm lift

style Basel | men



MAX



Κλασικό ανδρικό κομμάτι με διαχρονικό σχεδιασμό και αφαιρούμενο πέλμα.

Men's classic in a timeless design with a removable footbed.

05708-101

Λευκό • Δέρμα μοσχαριού
white • calfskin

05708-437

Απόχρωση mokka • Εμποτισμένο με λίπος Nubuk
mocha • oiled nubuck

05708-900

Μαύρο • Δέρμα μοσχαριού
black • calfskin

Μέγ. 6 - 12 | Πλάτος H
Τακούνι 25 mm | Άνοιγμα 10 mm
Σχήμα Biel | Αντρικό
*size 6 - 12 | width H
25 mm heel | 10 mm lift
style Biel | men*



ΑΝΕΤΕΣ ΠΑΝΤΟΦΛΕΣ SLIPPER COZY

MIRKO

Άνεση στο σπίτι με ρυθμιζόμενο λουράκι και αφαιρούμενο θερμοπέλμα.

Comfort at home with adjustable strap and thermal removable footbed.

05710-459

Καφέ • Τσόχα
brown • felt

05710-937

Σκούρο γκρι • Τσόχα
dark gray • felt

Μέγ. 6 - 12 | Πλάτος H
Τακούνι 25 mm | Άνοιγμα 10 mm
Σχήμα Biel | Αντρικό
*size 6 - 12 | width H
25 mm heel | 10 mm lift
style Biel | men*

Θα βρείτε αυτό το μοντέλο επίσης στη σελίδα 25.
This model can also be found on page 25.



JOOST



Σύγχρονη άνεση, αεράτο και ελαφρύ με πρακτικά κουμπώματα βέλκρο.

Modern comfort, airy and light with practical Velcro fasteners.

05722-100

Λευκό • Δέρμα μοσχαριού
white • calfskin

05722-901

Μαύρο • Δέρμα μοσχαριού
black • calfskin

Μέγ. 6 - 12 | Πλάτος H
Τακούνι 25 mm | Άνοιγμα 10 mm
Σχήμα Biel | Αντρικό

size 6 - 12 | width H
25 mm heel | 10 mm lift
style Biel | men

Θα βρείτε αυτό το μοντέλο επίσης στη σελίδα 75.
This model can also be found on page 75.



ΙΔΙΟΤΗΤΕΣ ΑΝΕΣΗΣ COMFORT FEATURE

LIAM

Σοβαρή εμφάνιση με εσωτερική επένδυση από γνήσιο δέρμα και αφαιρούμενο πέλμα.

Reputable appearance with genuine leather inner lining and removable footbed.

05500-901

Μαύρο • Δέρμα μοσχαριού
black • calfskin

Μέγ. 6 - 13,5 | Πλάτος H
Τακούνι 27 mm | Άνοιγμα 12 mm
Σχήμα Baden | Αντρικό

size 6 - 13,5 | width H
27 mm heel | 12 mm lift
style Baden | men



MARKUS

Πλεονέκτημα άνεσης χάρη στο stretch υλικό, το κούμπωμα με βέλκρο και το αφαιρούμενο πέλμα.

Additional comfort thanks to stretch, Velcro fastener and removable footbed.

05704-432

Καφέ • Σπορ nappa/Stretch
brown • sports nappa/stretch

05704-982

Μαύρο • Σπορ nappa/Stretch
black • sports nappa/stretch

Μέγ. 6 - 12 | Ρύθμιση πλάτους H - J
Τακούνι 25 mm | Άνοιγμα 10 mm
Σχήμα Biel | Αντρικό

size 6 - 12 | adjustable width H - J
25 mm heel | 10 mm lift
style Biel | men

Stretch στο εμπρός τμήμα του ποδιού
Forefoot stretch



Θα βρείτε αυτό το μοντέλο επίσης στη σελίδα 47.
This model can also be found on page 47.



ΑΝΕΣΗ ΜΕ ΓΗΝΗΣΙΟ ΔΕΡΜΑ GENUINE LEATHER COMFORTABLE

FRIEDER



Εξαιρετικά άνετο, με μαλακή επένδυση και περίτεχνη χειροποίητη ραφή.

Wonderfully comfortable, softly padded and with elaborate hand-stitched seams.

05702-901

Μαύρο • Δέρμα μοσχαριού
black • calfskin

05702-101

Λευκό • Δέρμα μοσχαριού
white • calfskin

Μέγ. 6 - 12 | Πλάτος H
Τακούνι 25 mm | Άνοιγμα 10 mm
Σχήμα Biel | Αντρικό

size 6 - 12 | width H
25 mm heel | 10 mm lift
style Biel | men





ALLEGRO

Με ιδιαίτερα καλό αερισμό, φιλικά προς το δέρμα και με αφαιρούμενο πέλμα.

Particularly airy, skin friendly and with a removable footbed.

05550-616

Σκούρο γκρι/γκρι • ComfortKnit
dark gray/gray • ComfortKnit

05550-999

Μαύρο • ComfortKnit
black • ComfortKnit

Μέγ. 6 - 12 | Ρύθμιση πλάτους H - J
Τακούνι 27 mm | Άνοιγμα 12 mm
Σχήμα Baden | Αντρικό
size 6 - 12 | adjustable width H - J
27 mm heel | 12 mm lift
style Baden | men



Θα βρείτε αυτό το μοντέλο επίσης στη σελίδα 29.
This model can also be found on page 29.





BERKEMANN ORIGINALS

Ενέργεια και κίνηση με ξύλινες σόλες και το
αυθεντικό πέλμα 5 φάσεων Berkemann

Τα Berkemann Originals αποτελούν το σήμα κατατεθέν του υποδηματοποιείου και χαρακτήρισαν τουλάχιστον μία γενιά, καθώς τα συγκεκριμένα μοντέλα με ξύλινη σόλα, με ρίζες στη δεκαετία του 1950, είναι η ψυχή της επωνυμίας Berkemann. Εκείνη την εποχή, ο καθηγητής Thomsen, κορυφή τότε στην ορθοπαιδική του πέλματος, ανέπτυξε μαζί με την Berkemann τα τσόκαρα εκγύμνασης με το αυθεντικό πέλμα 5 φάσεων που χρησιμοποιείται μέχρι σήμερα. Αυτό υποστηρίζει τη φυσική δομή του πέλματος και γυμνάζει τους μύες του πέλματος και της γαστροκνημίας σε κάθε βήμα, με διέγερση και κινητοποίηση του ανακλαστικού σύσφιγξης των δακτύλων του ποδιού. Επιπλέον, το ενσωματωμένο απορροφητικό ενδιάμεσο πέλμα στα περισσότερα μοντέλα απορροφά την ενέργεια που δημιουργείται από το πάτημα και προστατεύει έτσι τις αρθρώσεις.



BERKEMANN ORIGINALS

*Active movement with wooden soles and the
Berkemann Original 5-phase footbed*

Berkemann Originals are icons of the shoemaker's art and influenced at least one generation because these models with wooden soles, whose roots stretch back to the 1950s, are the core of the Berkemann brand. At that time, the then expert for podiatry Prof. Thomsen, together with Berkemann, developed the gymnastic sandal with the Original 5-phase footbed that is still in use today. It supports the natural shape of the foot and trains the foot and calf muscles at every step by stimulating and mobilizing the toe grip function. In addition, the shock-absorbing midsole featured in most models cushions the impact of every step, thus relieving joints.

Ενεργοποίηση των μυών του
πέλματος και της γαστροκνημίας
*Activation of the foot and
calf muscles*

Απορροφητικό
ενδιάμεσο πέλμα για
ιδανική αποφόρτιση
των αρθρώσεων και της
σπονδυλικής στήλης
*Shock-absorbing midsole for
the best possible relief of
joints and spine*

Σταθεροποίηση της
φυσικής καμάρας του
πέλματος για ιδανική
στάση του σώματος και
βελτιωμένη βάρδιση
*Stabilization of the natural
arch of the foot for optimal
posture and improved gait*

Ελαφριά σόλα από
ξύλο λεύκας
*Light poplar
wood sole*

Αφαιρούμενα λουριά για
εξατομικευμένη διαμόρφωση
*Replacement straps for
individual configuration*

Πέλμα 5 φάσεων για
αποκατάσταση της φυσικής
ανατομίας του πέλματος
*5-Phase footbed for
restoring the natural
anatomy of the foot*



Η λειτουργία συγκράτησης
των δακτύλων ασκεί τους
μύες του πέλματος
*Toe grip function trains
the foot muscles*



ΕΤΣΙ ΠΕΡΠΑΤΑΜΕ ΣΩΣΤΑ – ΕΝΕΡΓΕΙΑ ΣΕ ΚΑΘΕ ΒΗΜΑ

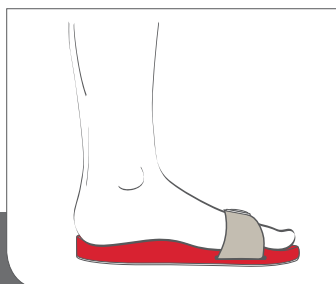
HERE'S HOW IT WORKS RIGHT – ACTIVE AT EVERY STEP

1

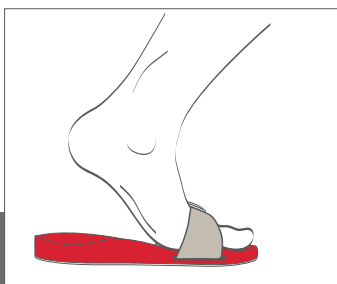
2

3

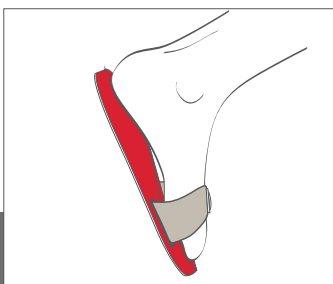
4



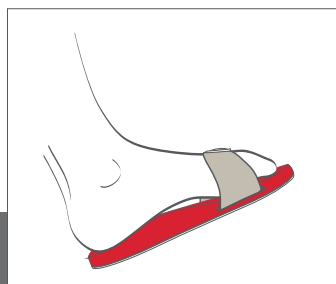
Φάση στήριξης
Standing phase



Φάση προαίωρησης
Rolling phase



Φάση αιώρησης
Swing-through phase



Φάση επαφής με το έδαφος
Step phase

ΤΣΟΚΑΡΑ ORIGINAL

ORIGINAL SANDAL



Το ασυναγώνιστο μέχρι σήμερα Original, με πέλμα 5 φάσεων σύμφωνα με τον καθηγητή Thomsen.

The Original is unequalled even today, with the 5-phase footbed by Prof. Thomsen.

00100-100

Λευκό • Δέρμα μοσχαριού
white • calfskin

00100-900

Μαύρο • Δέρμα μοσχαριού
black • calfskin

Μέγ. 3,5 - 10,5 | Ρύθμιση πλάτους E - H
Γυναίκειο • Αντρικό | Φόδρα

size 3.5 - 10.5 | adjustable width E - H
women • men | felt lining



Τα μεγέθη 1 - 3 και 11 - 13 μπορούν να παραγγελθούν ξεχωριστά ως πέλμα και λουρί. Θα τα βρείτε στον κατάλογο στις σελίδες 60 - 61.
Sizes 1 - 3 and 11 - 13 can be ordered separately as a sole and strap. These can be found on pages 60 - 61 of the catalog.

BERKEMANN ORIGINALS

BERKEMANN ORIGINALS

BERKILETTE

Μια σύγχρονη ερμηνεία του Original, κατάλληλη για υγρούς χώρους.

The Original in a modern interpretation and suitable for wet rooms.

00121-015

Μαύρο • Micronubuk
black • micro nubuck

00121-206

Κόκκινο/μαύρο • Micronubuk
red/black • micro nubuck

Μέγ. 3,5 - 10,5 | Ρύθμιση πλάτους E - H
Γυναίκειο • Αντρικό

size 3.5 - 10.5 | adjustable width E - H
women • men



ΣΗΜΑ ΚΑΤΑΤΕΘΕΝ ΑΠΟ ΞΥΛΟ

WOOD
ICONS



ΞΥΛΙΝΟ ΠΕΛΜΑ – ORIGINAL WOODEN SOLE – ORIGINAL

07100-700
Φυσικό • Ξύλο
natural • wood

Μέγ. 1 - 13 | Γυναικείο • Αντρικό
size 1 - 13 | women • men



ΞΥΛΙΝΟ ΠΕΛΜΑ – BERKILETTE WOODEN SOLE – BERKILETTE

07121-700
Φυσικό • Ξύλο
natural • wood

Μέγ. 1 - 13 | Γυναικείο • Αντρικό
size 1 - 13 | women • men

**ΑΦΑΙΡΟΥΜΕΝΟ ΛΟΥΡΙ – ORIGINAL**

REPLACEMENT STRAPS – ORIGINAL

00140-729Απόχρωση desert • Καστόρι
desert • suede**00140-250**Κόκκινο • Καστόρι
red • suede**00140-443**Καφέ • Καστόρι
brown • suede**00140-991**Μαύρο • Καστόρι
black • suede**00140-100**Λευκό • Δέρμα μοσχαριού
white • calfskin**00140-200**Κόκκινο • Δέρμα
red • leather**00140-400**Καφέ • Δέρμα μοσχαριού
brown • calfskin**00140-900**Μαύρο • Δέρμα μοσχαριού
black • calfskinΜέγ. 1 - 13 | Γυναίκειο • Αντρικό
size 1 - 13 | women • men**Φόδρα**
Felt lining**ΑΦΑΙΡΟΥΜΕΝΟ ΛΟΥΡΙ – ORIGINAL**

REPLACEMENT STRAPS – ORIGINAL

00143-300Μπλε • Δέρμα μοσχαριού
blue • calfskin**00143-480**Σκούρο καφέ • Εμποτισμένο με λίπος δέρμα
dark brown • oiled leatherΜέγ. 1 - 13 | Γυναίκειο • Αντρικό
size 1 - 13 | women • men

ΑΦΑΙΡΟΥΜΕΝΟ ΛΟΥΡΙ

REPLACEMENT STRAPS

**ΑΦΑΙΡΟΥΜΕΝΟ ΛΟΥΡΙ – ELEGANT**

REPLACEMENT STRAPS – ELEGANT

00147-277Κόκκινο • Δέρμα μοσχαριού
ruby • calfskin**00147-901**Μαύρο • Δέρμα μοσχαριού
black • calfskin**00147-101**Λευκό • Δέρμα μοσχαριού
white • calfskinΜέγ. 1 - 8,5 | Γυναίκειο
size 1 - 8.5 | women**ΑΦΑΙΡΟΥΜΕΝΟ ΛΟΥΡΙ – BERKILETTE**

REPLACEMENT STRAPS – BERKILETTE

00145-374Μπλε/μαύρο • Micronubuk
blue/black • micro nubuck**00145-290**Κόκκινο/μαύρο • Micronubuk
red/black • micro nubuck**00145-105**Λευκό • Δέρμα μοσχαριού
white • calfskin**00145-016**Μαύρο • Micronubuk
black • micro nubuckΜέγ. 1 - 13 | Γυναίκειο • Αντρικό
size 1 - 13 | women • men

HAMBURG



Γυναικεία παραλλαγή των γνήσιων τσόκων εκγύμνασης Original.

Feminine variation of the Original gymnastic sandals.

00110-416

Απόχρωση μοσχοκάρυδου • Δέρμα μοσχαριού
nutmeg • calfskin

00110-100

Λευκό • Δέρμα μοσχαριού
white • calfskin

00110-901

Μαύρο • Δέρμα μοσχαριού
black • calfskin

Μέγ. 2,5 - 8,5 | Ρύθμιση πλάτους E - H
Τακούνι 35 mm | Άνοιγμα 15 mm
Γυναικείο

*size 2.5 - 8.5 | adjustable width E - H
35 mm heel | 15 mm lift
women*



ΓΥΜΝΑΣΤΙΚΗ ΠΕΛΜΑΤΟΣ

FOOT
GYMNASTICS

ΤΣΟΚΑΡΑ ΜΕ ΚΑΡΦΑΚΙΑ NAP SANDAL



Τα καρφάκια διεγείρουν τις ανακλαστικές ζώνες του πέλματος και την κυκλοφορία του αίματος.

The naps stimulate the foot reflex zones and the circulation.

00107-100

Λευκό • Δέρμα μοσχαριού
white • calfskin

Μέγ. 3 - 12 | Ρύθμιση πλάτους E - H
Γυναικείο • Αντρικό

*size 3 - 12 | adjustable width E - H
women • men*



ΣΑΜΠΟ ΜΕ ΛΟΥΡΙ

TOEFFLER WITH STRAP



Στην Berkemann το πάνω μέρος από γνήσιο δέρμα καρφώνεται και δεν συρράπτεται.

At Berkemann, the genuine leather shafts are nailed and not tacked.

00402-396

Μπλε • Καστόρι
blue • suede

Μέγ. 3,5 - 10,5
size 3.5 - 10.5

00402-100

Λευκό • Δέρμα μοσχαριού
white • calfskin

Μέγ. 3,5 - 10,5
size 3.5 - 10.5

00402-900

Μαύρο • Δέρμα μοσχαριού
black • calfskin

Μέγ. 2,5 - 13
size 2.5 - 13

Πλάτος G | Τακούνι 45 mm | Άνοιγμα 20 mm
Γυναικείο • Αντρικό
width G | 45 mm heel | 20 mm lift
women • men



ΞΥΛΙΝΑ ΣΑΜΠΟ

WOOD CLOG

ΣΑΜΠΟ NATUR

NATURAL-TOEFFLER



Το βασικό σαμπό για μια γνήσια αίσθηση.

The Basic Toeffler for an unadulterated clog feeling.

00407-900

Μαύρο • Δέρμα μοσχαριού
black • calfskin

Μέγ. 2,5 - 13 | Πλάτος G
Τακούνι 45 mm | Άνοιγμα 20 mm
Γυναικείο • Αντρικό
size 2.5 - 13 | width G
45 mm heel | 20 mm lift
women • men



ΣΑΜΠΟ SOFT SOFT-TOEFFLER



Η άνετη παραλλαγή με ιδιαίτερα μαλακό άκρο στο κουντεπιέ.

The comfort version with a very soft bead over the instep.

00412-031

Μαύρο • Εμποτισμένο με λίπος δέρμα/Nubuk
black • oiled leather/nubuck

Μέγ. 3,5 - 10,5
size 3.5 - 10.5

00412-100

Λευκό • Δέρμα μοσχαριού
white • calfskin

Μέγ. 3,5 - 10,5
size 3.5 - 10.5

00412-481

Σκούρο καφέ • Εμποτισμένο με λίπος δέρμα/Nubuk
dark brown • oiled leather/nubuck

Μέγ. 2,5 - 13
size 2.5 - 13

Πλάτος G | Τακούνι 45 mm | Άνοιγμα 20 mm
Γυναίκείο • Αντρικό

width G | 45 mm heel | 20 mm lift
women • men



ΚΛΑΣΙΚΟ UNISEX UNISEX CLASSIC

ΣΑΜΠΟ VELOURS SUEDE-TOEFFLER

Με γνήσιο καστόρι, αυτό το σαμπό μαγνητίζει τα βλέμματα.

Genuine suede leather makes this Toeffer an eye-catcher.

00404-396

Μπλε • Καστόρι
blue • suede

Μέγ. 2,5 - 13
size 2.5 - 13

00404-443

Καφέ • Καστόρι
brown • suede

Μέγ. 3,5 - 10,5
size 3.5 - 10.5

Πλάτος G | Τακούνι 45 mm | Άνοιγμα 20 mm
Γυναίκείο • Αντρικό

width G | 45 mm heel | 20 mm lift
women • men





ΣΑΜΠΟ STANDARD STANDARD-TOEFFLER

Το περφορέ δέρμα χαρίζει μια αεράτη
αίσθηση ελευθερίας ιδίως το καλοκαίρι.

*Perforated leather ensures an airy free
wearing comfort, especially in the summer.*

00400-100

Λευκό • Δέρμα μοσχαριού περφορέ
white • perforated calfskin

Μέγ. 2,5 - 13
size 2.5 - 13

00400-300

Μπλε • Δέρμα μοσχαριού περφορέ
blue • perforated calfskin

Μέγ. 3,5 - 10,5
size 3.5 - 10.5

00400-729

Απόχρωση desert • Καστόρι περφορέ
desert • perforated suede

Μέγ. 3,5 - 10,5
size 3.5 - 10.5



Πλάτος G | Τακούνι 45 mm | Άνοιγμα 20 mm
Γυναικείο • Αντρικό

*width G | 45 mm heel | 20 mm lift
women • men*





ΣΕΙΡΑ WORK

Άνετα επαγγελματικά υποδήματα για μια επαγγελματική εμφάνιση

Είτε πρόκειται για την κουζίνα ή το νοσοκομείο είτε για άλλους χώρους εργασίας, τα επαγγελματικά υποδήματα της σειράς Work ενισχύουν την άνεση στην καθημερινή βόδιση και ορθοστασία. Ενώ το αυθεντικό πέλμα 5 φάσεων υποστηρίζει τη φυσική εξέλιξη της κίνησης, τα υποδήματα με απλή εφαρμογή ή ρυθμιζόμενα λουράκια, ανάλογα με το μοντέλο, φροντίζουν για την ασφαλή συγκράτηση του πέλματος. Επιπλέον, δύο διαφορετικές σόλες – από λάστιχο ή πολυουρεθάνη – παρέχουν ασφαλή στήριξη σε κάθε περίπτωση. Το πάνω μέρος από δέρμα που αναπνέει ή από πλήρως περφορέ δέρμα διασφαλίζει τις πλέον άνετες συνθήκες για το πέλμα, ακόμη και σε μια κουραστική μέρα στη δουλειά.



WORK-LINE

With comfortable working shoes for a professional appearance

Whether in kitchens, clinics or other professional environments – working shoes from the Work Line encourage a feeling of well-being, no matter if you walk or stand. While the Original 5-phase footbed supports the natural rolling movement, simply well-fitting shoes or adjustable straps, depending on the model, ensure a secure foot support. Additionally two different soles – of rubber or PU – guarantee a secure stance in every situation. Shafts made of breathable leather or even perforated leather also guarantee a pleasant foot climate, even after a long day at work.



Ρυθμιζόμενο λουράκι για
ασφαλές κράτημα
*Adjustable heel strap
for secure support*

Τέλειο κράτημα με
διάφορες δυνατότητες
προσαρμογής
*Perfect support
thanks to various
adjustment options*

Αφαιρούμενο πέλμα –
τέλειο για ειδικά
διαμορφωμένους πάτους
*Removable footbed –
perfect for individual
custom-made insoles*

Αυθεντικό πέλμα 5 φάσεων
για καθολική ευεξία και
μέγιστη άνεση κατά τη χρήση
*Original 5-Phase footbed
for holistic well-being and
maximum wearing comfort*

Ανθεκτικό γνήσιο
δέρμα υψηλής
ποιότητας
*High-quality,
hard-wearing
genuine leather*



Αντιολισθητική σόλα
σταυρωτού προφίλ
*Anti-slip cross
profile sole*

Η προστατευτική επένδυ-
ση στο μπροστινό μέρος
του πέλματος αποτρέπει
τη φθορά του δέρματος
*Protective cap in the
forefoot prevents damage
to the leather*



ΜΟΝΤΕΛΑ X-PRO

Σόλες με σταυρωτό προφίλ για ασφαλές πάτημα, χωρίς πίεση

ιδανική για τα επαγγελματικά δάπεδα που λερώ-
νονται συχνά – η αυτοκαθαριζόμενη ελαστική
σόλα που είναι ανθεκτική στις χημικές ουσίες.

EN ISO 20347:2012

Πιστοποιημένα επαγγελματικά υποδήματα
από την Berkemann – Μετά την πιστοποίηση
κατά EN ISO 20347:2012, το μοντέλο μας
«X-Pro-Maxor» θεωρείται επαγγελματικό
υπόδημα, υπό την έννοια των Μέσων Ατομικής
Προστασίας (ΜΑΠ).

X-PRO-MODELS

*Cross profile soles for a safe,
stress-free tread*

*Perfect for industrial floors where something is
always left lying around – the self-cleaning and
chemical-resistant rubber sole.*

EN ISO 20347:2012

*Certified work shoes by Berkemann –
Certified according to EN ISO 20347:2012,
our “X-Pro-Maxor” model is a working shoe
within the meaning of personal protective
equipment (PPE).*

X-PRO-MAXOR



Η προστατευτική επένδυση στο μπροστινό
μέρος του πέλματος αποτρέπει τη φθορά του
δέρματος.

*The protective cap in the forefoot prevents
damage to the leather.*

09107-100

Λευκό • Δέρμα μοσχαριού
white • calfskin

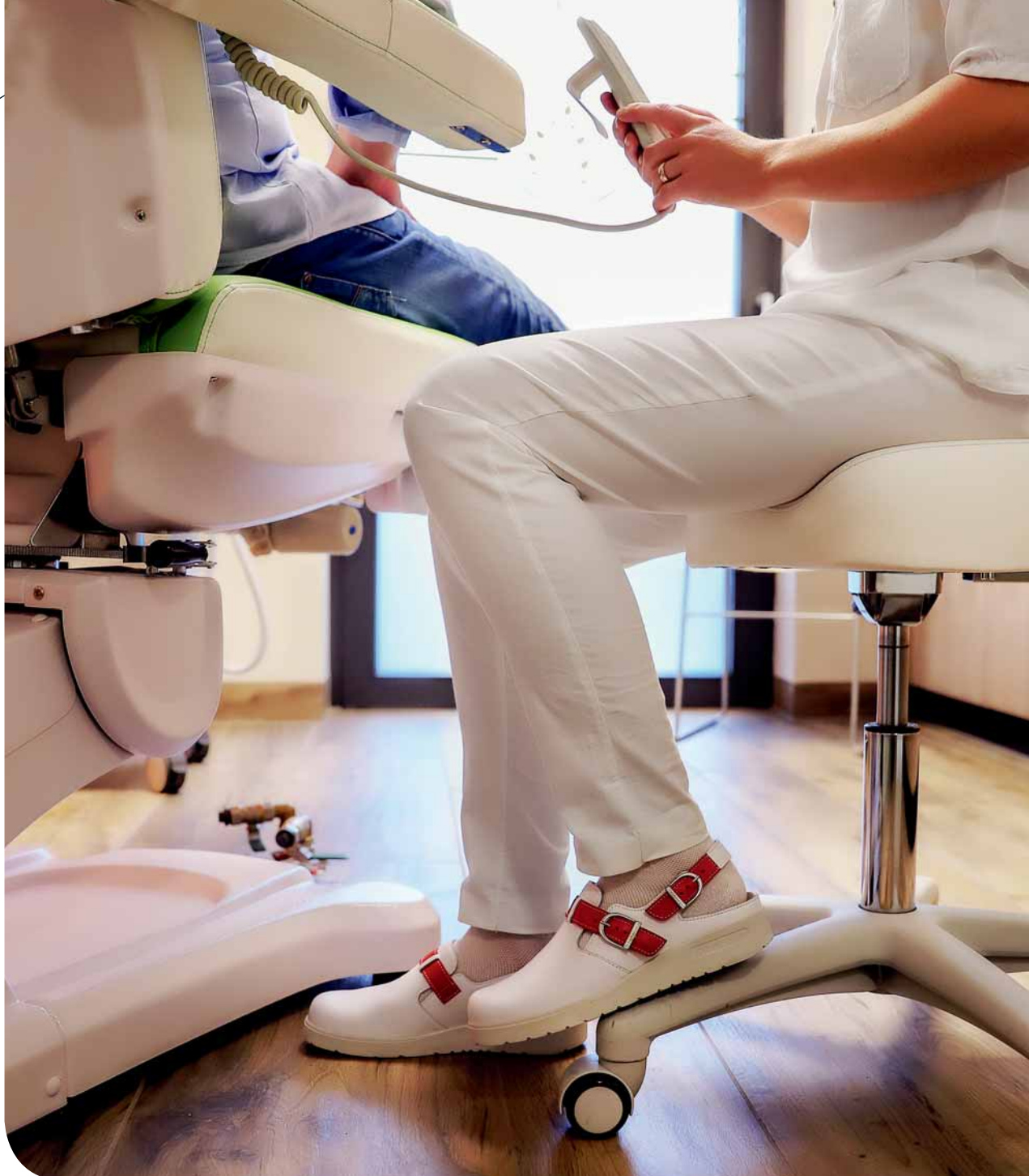
09107-900

Μαύρο • Δέρμα μοσχαριού
black • calfskin

Μέγ. 2,5 - 12 | Πλάτος H
Τακούνι 30 mm | Άνοιγμα 22 mm
Σχήμα Work | Γυναικείο • Αντρικό
*size 2.5 - 12 | width H
30 mm heel | 22 mm lift
style Work | women • men*

Σόλα με σταυρωτό προφίλ | Αφαιρούμενο πέλμα
Cross profile sole | Removable footbed





ΜΟΝΤΕΛΑ TEC-PRO

Σόλες πολυουρεθάνης για καθημερινή χρήση – εύκαμπτες, ελαφριές και ανθεκτικές στην τριβή

Τέλεια για τη χρήση σε δάπεδα καθημερινής χρήσης, στα βιομηχανικά δάπεδα και τα δάπεδα κλινικών – ελαφριά και ευέλικτη, ανθεκτική στην τριβή και τις φθορές.

TEC-PRO-MODELS

PU soles for daily use – flexible, light and abrasion-proof

Perfect for use on regular, industrial, or clinic floors – light and flexible, as well as durable and abrasion-proof.

TEC-PRO-THORDU



Γνήσιο δέρμα περφορέ για συνθήκες άνεσης στο πέλμα.

Perforated genuine leather for a pleasant foot climate.

09103-100

Λευκό • Δέρμα μοσχαριού περφορέ
white • perforated calfskin

09103-300

Μπλε • Δέρμα μοσχαριού περφορέ
blue • perforated calfskin

Μέγ. 2,5 - 12 | Πλάτος H
Τακούνι 30 mm | Άνοιγμα 22 mm
Σχήμα Work | Γυναικείο • Αντρικό

size 2.5 - 12 | width H
30 mm heel | 22 mm lift
style Work | women • men

Σόλα PU | Αφαιρούμενο πέλμα
PU sole | Removable footbed



ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΗ ΑΝΕΣΗ

PROFESSION
COMFORTABLE

TEC-PRO-ΤΟΙΝΟ

Χάρη στο ρυθμιζόμενο λουράκι, το παπούτσι εφαρμόζει ιδανικά στο πόδι.

Perfect adjustment to foot shape thanks to adjustable straps.

09104-100

Λευκό • Δέρμα μοσχαριού
white • calfskin

09104-900

Μαύρο • Δέρμα μοσχαριού
black • calfskin

Μέγ. 2,5 - 12 | Πλάτος H
Τακούνι 30 mm | Άνοιγμα 22 mm
Σχήμα Work | Γυναικείο • Αντρικό
size 2.5 - 12 | width H
30 mm heel | 22 mm lift
style Work | women • men

Σόλα PU | Αφαιρούμενο πέλμα
PU sole | Removable footbed



Δυνατότητα μετέπειτα τοποθέτησης λουριών φτέρνας | βλ. σελίδα 83
Heel strap can be added | see page 83

TEC-PRO-TELIS



Άνετο και ασφαλές, με λουράκι φτέρνας και αφαιρούμενο πέλμα.

Most certainly comfortable with heel strap and removable footbed.

09106-900

Μαύρο • Δέρμα μοσχαριού
black • calfskin

09106-100

Λευκό • Δέρμα μοσχαριού
white • calfskin

Μέγ. 2,5 - 12 | Πλάτος H
Τακούνι 30 mm | Άνοιγμα 22 mm
Σχήμα Work | Γυναικείο • Αντρικό

size 2.5 - 12 | width H
30 mm heel | 22 mm lift
style Work | women • men

Σόλα PU | Αφαιρούμενο πέλμα
PU sole | Removable footbed



ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΗ ΑΣΦΑΛΕΙΑ SECURITY PROFESSIONAL

TEC-PRO-TIRDU



Το μαλακό τελείωμα στο πάνω μέρος κάνει το συγκεκριμένο παπούτσι ιδιαίτερα άνετο.

The soft shaft edging makes this shoe particularly comfortable.

09101-100

Λευκό • Δέρμα μοσχαριού
white • calfskin

Μέγ. 2,5 - 12 | Πλάτος H
Τακούνι 30 mm | Άνοιγμα 22 mm
Σχήμα Work | Γυναικείο • Αντρικό

size 2.5 - 12 | width H
30 mm heel | 22 mm lift
style Work | women • men

**Σόλα PU | Αφαιρούμενο πέλμα,
αναδιπλούμενο λουρί φτέρνας**

PU sole | Removable footbed
Fold-away heel strap



TEC-PRO-BRAGE



Ελαφρύ και αεράτο για τον χώρο εργασίας με δερμάτινο περφορέ πάνω μέρος.

Airy and light at work with a perforated leather shaft.

09109-143

Λευκό/ ocean • Δέρμα περφορέ
white/ocean • perforated leather

09109-124

Λευκό/ κόκκινο • Δέρμα περφορέ
white/red • perforated leather

Μέγ. 3 - 6,5 | Πλάτος Η | Μέγ. 7 - 12 | Πλάτος J
Τακούνι 25 mm | Άνοιγμα 15 mm
Σχήμα Work II | Γυναικείο • Αντρικό |

*size 3 - 6.5 | width H | size 7 - 12 | width J
25 mm heel | 15 mm lift
style Work II | women • men*

**Σόλα PU | Αφαιρούμενο πέλμα,
αναδιπλούμενο λουρί φτέρνας**
*PU sole | Removable footbed
Fold-away heel strap*



ΧΡΩΜΑ ΓΙΑ ΚΑΘΕ ΜΕΡΑ COLOUR DAILY ROUTINE

TEC-PRO-TAMMO



Τα αφαιρούμενα πέλματα με δερμάτινη επένδυση πλένονται στους 30 °C.

The leather-covered removable footbeds can be washed at 30 °C.

09100-100

Λευκό • Δέρμα μοσχαριού περφορέ
white • perforated calfskin

Μέγ. 2,5 - 8,5 | Πλάτος Η
Τακούνι 30 mm | Άνοιγμα 22 mm
Σχήμα Work | Γυναικείο

*size 2.5 - 8.5 | width H
30 mm heel | 22 mm lift
style Work | women*

**Σόλα PU | Αφαιρούμενο πέλμα,
αναδιπλούμενο λουρί φτέρνας**
*PU sole | Removable footbed
Fold-away heel strap*





TEC-PRO-IVER

Τα χρωματιστά λουράκια φέρνουν χαρά και χρώμα στην επαγγελματική καθημερινότητα.

Colored straps bring some variety and color into everyday working life.

09112-124

Λευκό/ κόκκινο • Δέρμα
white/red • leather

Μέγ. 3 - 6,5 | Πλάτος Η | Μέγ. 7 - 12 | Πλάτος J
Τακούνι 25 mm | Άνοιγμα 15 mm
Σχήμα Work II | Γυναικείο • Αντρικό
size 3 - 6.5 | width H | size 7 - 12 | width J
25 mm heel | 15 mm lift
style Work II | women • men

Σόλα PU | Αφαιρούμενο πέδιλο
PU sole | Removable footbed



LARENA



Ιδανικό για το ιατρείο και κατάλληλο για ειδικά διαμορφωμένους πάτους χάρη στο αφαιρούμενο πέλμα.

Ideal for the practice and also suitable for custom-made insoles thanks to the removable footbed.

03100-100

Λευκό • Δέρμα μοσχαριού
white • calfskin

Μέγ. 3 - 8,5 | Πλάτος H
Τακούνι 25 mm | Άνοιγμα 15 mm
Σχήμα Lugano | Γυναικείο

size 3 - 8.5 | width H
25 mm heel | 15 mm lift
style Lugano | women

Σόλα PU | Αφαιρούμενο πέλμα
PU sole | Removable footbed

Θα βρείτε αυτό το μοντέλο επίσης στη σελίδα 37.
This model can also be found on page 37.



ΔΟΚΙΜΑΣΜΕΝΑ ΓΙΑ ΤΟ ΙΑΤΡΕΙΟ PRACTICE TESTED

JOOST



Μπορείτε να αγοράσετε εκ των υστέρων το αφαιρούμενο πέλμα ως γνήσιο πρόσθετο εξάρτημα.

The removable footbed can be purchased as an original accessory.

05722-100

Λευκό • Δέρμα μοσχαριού
white • calfskin

Μέγ. 6 - 12 | Πλάτος H
Τακούνι 25 mm | Άνοιγμα 10 mm
Σχήμα Biel | Αντρικό

size 6 - 12 | width H
25 mm heel | 10 mm lift
style Biel | men

Σόλα PU | Αφαιρούμενο πέλμα
PU sole | Removable footbed

Θα βρείτε αυτό το μοντέλο επίσης στη σελίδα 53.
This model can also be found on page 53.





ΓΝΗΣΙΑ ΠΡΟΣΘΕΤΑ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ BERKEMANN

Απλά για λόγους φροντίδας ή για αύξηση της λειτουργικότητας

Στην Berkemann, οι καμάρες και τα αφαιρούμενα πέλματα είναι δύο διαφορετικά στοιχεία. Έχουν όμως ένα κοινό γνώρισμα: χάρη στη σωστή ανατομική διαμόρφωσή τους προάγουν την υγεία των ποδιών και, ως εκ τούτου, τη γενική ευεξία του χρήστη. Οι καμάρες Berkodur ενδείκνυνται για sneaker και άλλους τύπους υποδημάτων αυξάνοντας σημαντικά την άνεση αυτών των προϊόντων, π.χ. χάρη στην ενεργητική υποστήριξη του εγκάρσιου και επιμήκους τόξου, καθώς και σε άλλα χαρακτηριστικά που σχετίζονται με την άνεση. Από την άλλη, τα αφαιρούμενα πέλματα της Berkemann κατασκευάζονται ειδικά για κάθε μοντέλο της σειράς Berkoflex και εντάσσονται έτσι στα γνήσια πρόσθετα εξαρτήματα για τα υψηλής ποιότητας άνετα υποδήματά μας που χαρακτηρίζονται από μεγάλη αντοχή στον χρόνο και διάρκεια χρήσης.



COMFORT SHOES
since
1885

BERKEMANN ORIGINAL ACCESSORIES

Simply to care for your shoes or to increase their functionality

At Berkemann, we distinguish between arch bridges and removable footbeds. What they have in common is that, based on their anatomically correct shape, they contribute to the health of the foot and therefore also to a general feeling of well-being. The Berkodur footbridges are suitable for sneakers and other kinds of shoes. They significantly increase their wearing comfort, for example, by actively supporting the longitudinal and transverse arches as well as of other comfort features. Meanwhile, the Berkemann removable footbeds are made specially for the different models of the Berkoflex Line. They are original accessories for our quality comfort shoes which are produced to last and to be worn for a long time.

ΠΕΛΜΑΤΑ ΑΠΟ ΜΑΛΑΚΟ ΑΦΡΩΔΕΣ ΥΛΙΚΟ ΕΥΚΟΛΗ ΠΑΡΑΓΓΕΛΙΑ ΕΚ ΤΩΝ ΥΣΤΕΡΩΝ

*SOFT FOAM FOOTBEDS
SIMPLY REORDER*



Φυσικό • Δερμάτινη επένδυση
natural • leather cover

(Κωδικός χρώματος -700)
(color number -700)

Φυσικό • Δερμάτινη επένδυση (WORK)
natural • leather cover (WORK)

(Κωδικός χρώματος -700)
(color number -700)

Φυσικό • Δερμάτινη επένδυση / Μαύρο • Πάτος
natural • leather cover / black • floor

(Κωδικός χρώματος -799)
(color number -799)

Γκρι • Επένδυση HighTec Fleece
gray • HighTec fleece cover

(Κωδικός χρώματος -600)
(color number -600)

ΓΥΝΑΙΚΕΙΑ

WOMEN

ANTIBES

00933-700

Φυσικό • Μέγ. 3 - 8,5
natural • size 3 - 8.5

AVENTIN

00993-700

Φυσικό • Μέγ. 3 - 8,5
natural • size 3 - 8.5

COLUMBIA

00954-700

Φυσικό • Μέγ. 3 - 8,5
natural • size 3 - 8.5

DAVOS

00996-700

Φυσικό • Μέγ. 3 - 8,5
natural • size 3 - 8.5

DAVOS ΖΕΣΤΟ

DAVOS WARM

00977-600

Γκρι • Μέγ. 3 - 8,5
gray • size 3 - 8.5

LUGANO

00932-700

Φυσικό • Μέγ. 3 - 8,5
natural • size 3 - 8.5

MELBOURNE

00997-700

Φυσικό • Μέγ. 3 - 8,5
natural • size 3 - 8.5

00997-661

Γκρι • Μέγ. 3 - 8,5
gray • size 3 - 8.5

MELVILLE

00978-700

Φυσικό • Μέγ. 3 - 8,5
natural • size 3 - 8.5

ROMA

00982-700

Φυσικό • Μέγ. 3 - 8,5
natural • size 3 - 8.5

00982-799

Φυσικό/Μαύρο • Μέγ. 3 - 8,5
natural/black • size 3 - 8.5

00982-661

Γκρι • Μέγ. 3 - 8,5
gray • size 3 - 8.5

SUNBURY

00992-700

Φυσικό • Μέγ. 3 - 8,5
natural • size 3 - 8.5

ΑΝΤΡΙΚΟ

MEN

BIEL

00989-700

Φυσικό • Μέγ. 6 - 12
natural • size 6 - 12

BASEL

00991-700

Φυσικό • Μέγ. 6 - 12
natural • size 6 - 12

BADEN

00955-661

Γκρι • Μέγ. 6 - 13,5
gray • size 6 - 13.5

UNISEX

UNISEX

WORK

00931-700

Φυσικό • Μέγ. 2,5 - 12
natural • size 2.5 - 12

WORK II

00980-700

Φυσικό • Μέγ. 3 - 12
natural • size 3 - 12



Γκρι • Δερμάτινη επένδυση
gray • leather cover

(Κωδικός χρώματος -661)
(color number -661)



Υποστήριξη του έσω και έξω
επιμήκους τόξου

*Supports the longitudinal arch
inwards and outwards*

Ο αποσβεστήρας κραδασμών στην περιοχή
της φτέρνας μειώνει την ενέργεια πατήματος
*The shock absorber in the heel area
cushions the impact of every step*

Ευχάριστη ζεστασιά χάρη στην
επένδυση από υψηλής ποιότητας,
φιλικό προς το δέρμα HighTec fleece

*Cozy warmth due to
high-quality, non-irritating
HighTec fleece cover*



Η στρώση ενεργού άνθρακα έχει
αντιβακτηριδιακές ιδιότητες και
απομακρύνει έτσι τις οσμές

*The activated carbon
layer is antibacterial and
thus odor-inhibiting*

Η ενσωματωμένη πελότα
υποστηρίζει το εγκάρσιο τόξο
*The incorporated pressure pad
supports the transverse arch*

Επένδυση από υψηλής ποι-
ότητας δέρμα που κάνει την
καμάρα Berkodur να αναπνέει

*High-quality leather cover
makes the Berkodur arch
bridge breathable*

BERKODUR – Η ΥΠΟΣΤΗΡΙΚΤΙΚΗ ΚΑΜΑΡΑ ΤΗΣ BERKEMANN

BERKODUR – THE SUPPORTING
ARCH BRIDGE BY BERKEMANN

BERKODUR

08758-700

Φυσικό • Δέρμα
natural • leather

Μέγ. 2 - 13 | Γυναίκειο • Αντρικό
size 2 - 13 | women • men



BERKODUR, ΜΙΣΟ

BERKODUR, HALF

08759-700

Φυσικό • Δέρμα
natural • leather

Μέγ. 2 - 13 | Γυναίκειο • Αντρικό
size 2 - 13 | women • men



BERKODUR, ΖΕΣΤΟ

BERKODUR, WARM

08760-600

Γκρι • HighTec Fleece
gray • HighTec fleece

Μέγ. 2 - 13 | Γυναίκειο • Αντρικό
size 2 - 13 | women • men





ΣΠΡΕΪ ΕΜΠΟΤΙΣΜΟΥ

UNIVERSAL PROTECTOR SPRAY

01882 (150 ml)

Το σπρέϊ εμποτισμού γενικής χρήσης προσφέρει στο δέρμα, το ύφασμα και τα σύγχρονα συνθετικά υλικά, όπως π.χ. υποδήματα, τσάντες και ρουχισμός, απαλή φροντίδα και μόνιμη προστασία από την υγρασία και τους ρύπους.

The universal protector spray provides gentle care and lasting protection against moisture and dirt for leather, textiles and modern synthetic materials such as shoes, bags and clothing.



Σπρέϊ με αντλία χωρίς προωθητικό αέριο, με βάση το νερό και χωρίς διαλυτικά
Pump spray without propellant gas, water-based and solvent-free

ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΦΡΟΝΤΙΔΑΣ ΚΑΙ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΥ BERKEMANN

BERKEMANN CARE AND CLEANING PRODUCTS

ΣΠΡΕΪ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΥ

UNIVERSAL CLEANER SPRAY

01891 (150 ml)

Καθαριστικό με ενεργητική δράση για δυναμικό καθαρισμό υποδημάτων και εξοπλισμού από δέρμα, ύφασμα και συνδυασμούς υλικών. Ιδανική διάλυση της βρωμιάς και βαθύς καθαρισμός των πόρων. Διαλύει αποτελεσματικά τη βρωμιά, το αλάτι και τα σημάδια νερού και φροντίζει απαλά το εξωτερικό υλικό.

Active cleaner for the powerful cleaning of shoes and equipment of leather, textile and combinations of materials. Optimal dissolution of dirt and pore-deep cleaning. Effectively dissolves dirt, salt and water marks and ensures gentle care of the uppers material.



ΕΙΔΙΚΟ ΚΑΘΑΡΙΣΤΙΚΟ

SPECIAL LIQUID DETERGENT

01881

50 ml υγρό καθαριστικό για τα πλενόμενα δερμάτινα υποδήματα
50 ml special liquid detergent for leather shoes

ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΜΕ ΛΟΥΡΑΚΙΑ ΦΤΕΡΝΑΣ

HEEL STRAP SECURITY



ΛΟΥΡΑΚΙΑ ΦΤΕΡΝΑΣ ΓΙΑ ΕΚ ΤΩΝ ΥΣΤΕΡΩΝ ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ

HEEL STRAP FOR SUBSEQUENT FITTING

ΛΟΥΡΙΑ ΦΤΕΡΝΑΣ 0150

HEEL STRAPS 0150

Μπορούν να κοπούν, κατάλληλο για μέγ. 3 - 12
Can be cut to fit, for size 3 - 12

00150-900

Μαύρο • Δέρμα μοσχαριού
black • calfskin

00150-100

Λευκό • Δέρμα μοσχαριού
white • calfskin

00150-300

Μπλε • Δέρμα μοσχαριού
blue • calfskin



ΛΟΥΡΙΑ ΦΤΕΡΝΑΣ 0151

HEEL STRAPS 0151

Ραμμένο με επένδυση, σε τρία διαφορετικά μήκη.
Δυνατότητα τοποθέτησης εκ των υστέρων σε πολλά
μοντέλα. Απευθυνθείτε στο τμήμα εξυπηρέτησης
πελατών.

*Sewn throughout with lining, therefore available in three
different lengths. Can be added to many models. Ask our
customer service.*

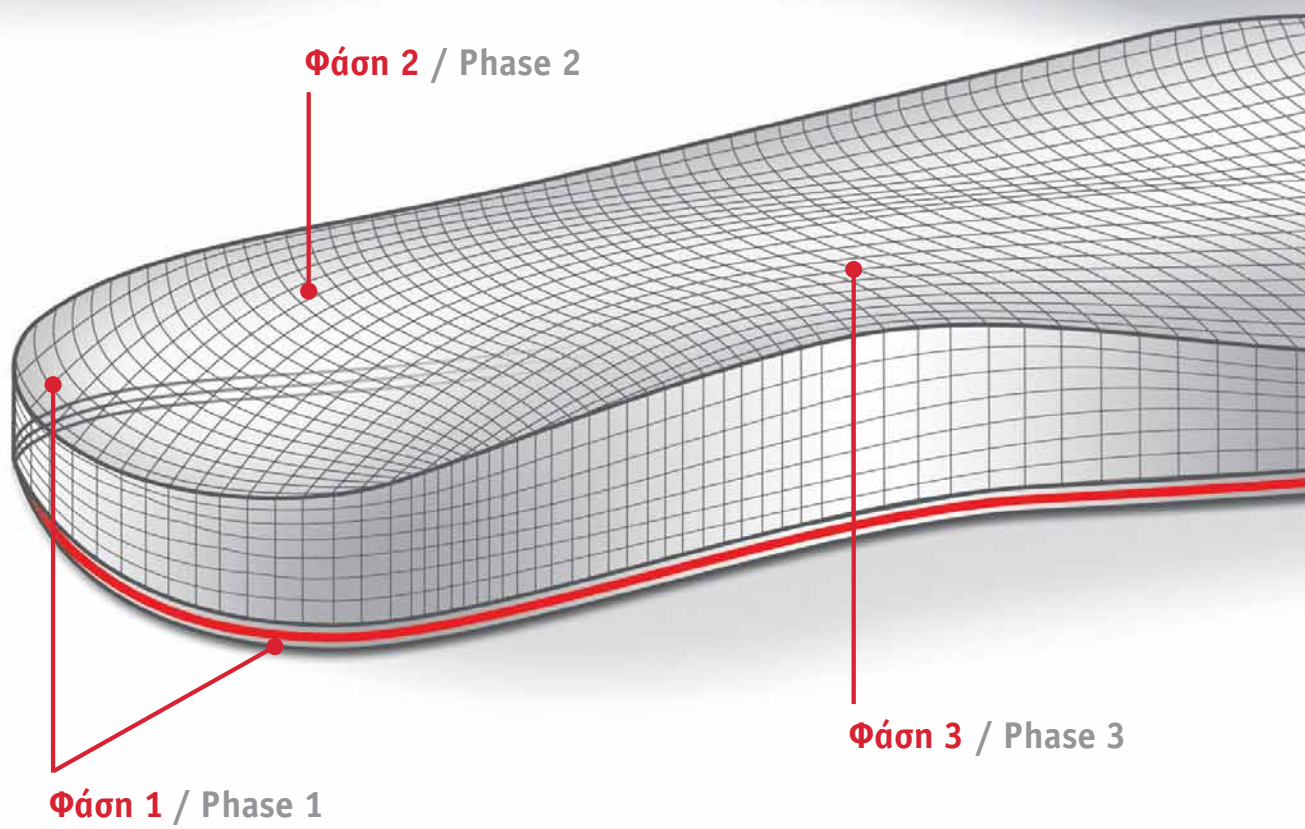
00151-101

Λευκό • Δέρμα μοσχαριού
white • calfskin

00151-901

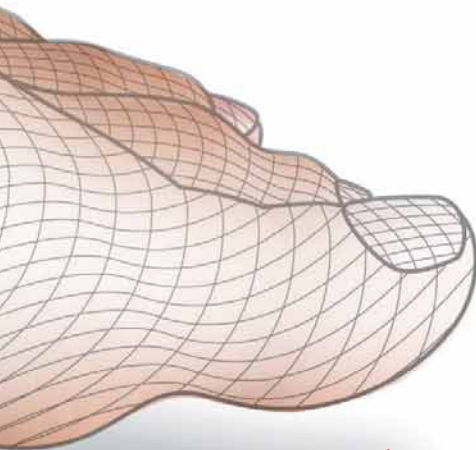
Μαύρο • Δέρμα μοσχαριού
black • calfskin

050 • Μέγ. 3 - 5 | 070 • Μέγ. 5,5 - 7 | 090 • Μέγ. 7,5 - 9
050 • size 3 - 5 | 070 • size 5.5 - 7 | 090 • size 7.5 - 9

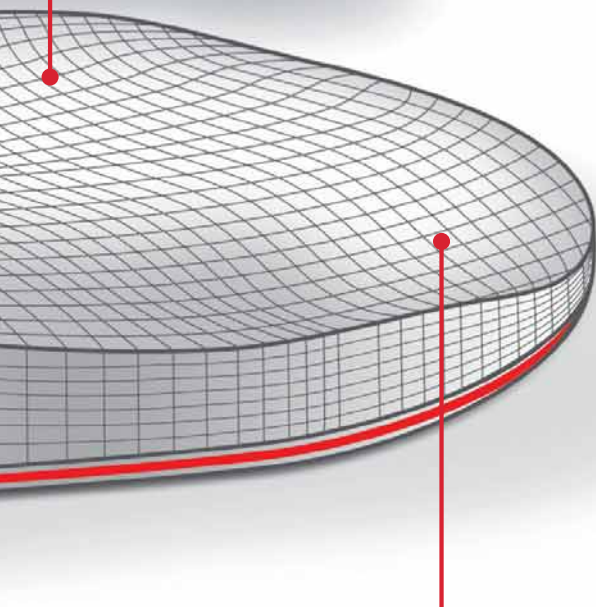


ΑΥΘΕΝΤΙΚΟ ΠΕΛΜΑ 5 ΦΑΣΕΩΝ BERKEMANN ΓΙΑ ΦΥΣΙΚΗ ΒΑΔΙΣΗ

BERKEMANN ORIGINAL
5-PHASE FOOTBED FOR
NATURAL WALKING



Φάση 4 / Phase 4



Φάση 5 / Phase 5

- 1 | Απορροφητικό πάτημα της φτέρνας
Shock-absorbing tread of the heel
- 2 | Έναρξη του λυγίσματος
Start of the rolling movement
- 3 | Στήριξη της παράλληλης καμάρας στην εσωτερική πλευρά του ποδιού
Support of the longitudinal arch on the inside of the foot
- 4 | Στήριξη της εγκάρσιας καμάρας
Transverse arch support
- 5 | Λύγισμα μέσω του μεγάλου δακτύλου
Rolling over the big toe

USSKOMFORT
IM WOHL IHRER FÜSSE

n.com

OES

5

FRÜHJAHR/SOMMER
SPRING/SUMMER

VORORDER-PROGRAMM

PRE-ORDER PROGRAM

20

ΙΔΑΝΙΚΟ ΣΥΜΠΛΗΡΩΜΑ

Συμπληρώματα του προγράμματος προϊόντων bestseller
και διαθέσιμοι ξεχωριστοί κατάλογοι

Εποχιακά μοντέλα άνοιξη/καλοκαίρι και φθινόπωρο/χειμώνας για προπαραγγελία – Δύο συλλογές τον χρόνο με δυνατότητα προπαραγγελίας και τρέντι σχέδια, που μπορούν να συμπληρώσουν ιδανικά τα βασικά μοντέλα του προγράμματος προϊόντων bestseller. **Προϊόντα για την άνεση των ποδιών** – Συλλογή με προϊόντα για την πρόληψη και/ή αποκατάσταση της κακής θέσης του πέλματος, καθώς και την ανακούφιση από προβλήματα που συνδέονται με σημεία πίεσης και τριβής. Διαθέσιμο απόθεμα όλον τον χρόνο. **GloboConcept** – Πρόγραμμα με ειδικά άνετα υποδήματα με αυξημένο εσωτερικό όγκο και συνεχόμενη επεξεργασία χωρίς ραφές. Διαθέσιμο απόθεμα όλον τον χρόνο.



IDEAL SUPPLEMENT

Available for you to complete the bestseller program and
as individual catalogs

Spring/Summer and Fall/Winter seasonal models for pre-ordering – Two pre-order collections per year with trendy designs as an ideal supplement to the basic models of the bestseller program. **Foot comfort products** – Assortment with products for preventing or improving foot malpositions as well as relieving foot discomfort due to pressure and chafing points. Available year-round from stock. **GloboConcept** – Program with special comfort shoes with increased inner volume as well as largely seamless workmanship. Available year-round from stock.

ΕΠΕΞΗΓΗΣΗ ΕΙΚΟΝΟΓΡΑΜΜΑΤΩΝ

EXPLANATION OF THE PICTOGRAMS



Πέλμα με μαλακή επένδυση
Softly cushioned footbed



Αφαιρούμενο πέλμα
Removable footbed



Stretch
Stretch



ComfortKnit
ComfortKnit



Τσόχα
Felt



Πλενόμενο
Washable



Λειτουργία συγκράτησης δακτύλων
Toe grip function



Αφαιρούμενο λουρί
Replacement straps



Ελαφρύ ξύλο λεύκας
Light poplar wood



Διαμορφωμένο πέλμα
Shaped footbed



Πολλές δυνατότητες
προσαρμογής
Various adjustment options



Χειροποίητη ραφή
Hand seam



Ραφή υψηλής ποιότητας
High-quality seam



Αντιολισθητική σόλα
Anti-slip sole



Επιτρέπει την κυκλοφορία του αέρα
Permeable



Οικολογικό
Vegan



Απορροφητικό
ενδιάμεσο πέλμα
Shock-absorbing midsole



Αποσβεστήρας κραδασμών
Shock absorber



Κούμπωμα Βέλκρο
Velcro fastener



Γνήσιο δέρμα
Genuine leather



Άνετο πέλμα
Comfort footbed



Μαλακά υλικά
Soft materials



Απορροφά την υγρασία
Moisture absorbing



Πραγματικά καρφιά
Real nails



Καταπολέμηση των οσμών
με ενεργό άνθρακα
*Odor-inhibiting due to an
activated carbon layer*



Αντιβακτηριδιακή δράση
χάρη στα ιόντα αργύρου
*Anti-bacterial through
silver ions*



Δυνατότητα μετέπειτα
τοποθέτησης λουριών φτέρνας
*Heel strap
can be added*

ΠΙΝΑΚΑΣ ΜΕΓΕΘΩΝ

SIZE GUIDE

Συνοπτική παρουσίαση - εδώ θα βρείτε τα διεθνή μεγέθη των υποδημάτων σε έναν συγκριτικό πίνακα. Έτσι θα βρείτε το δικό σας μέγεθος υποδήματος: Τοποθετήστε το πόδι σε έναν χάρακα ή μία ταινία μέτρησης. Δείτε το μήκος και ανατρέξτε στον πίνακα για να διαπιστώσετε το μέγεθος υποδήματος που αντιστοιχεί στην τιμή της μέτρησης.

An overview whenever you need it – here you can find the international sizes of the shoes in a comparison table. You can determine your shoe size easily: Place your foot on a ruler or measuring tape. Read the length measured and check the table to see which shoe size matches your measurement.

Μήκος ποδιού σε mm	Αγγλικά μεγέθη (μεγέθη καταλόγου)	Γαλλ. νούμερα (γερμανικά μεγέθη)	Μεγέθη ΗΠΑ	
			US sizes	
			Γυναικείο	Αντρικό
			Women	Men
205	0	32	2	
209	0,5	32,5	2,5	
213	1	33	3	
218	1,5	33,5	3,5	
222	2	34	4	
226	2,5	34 2/3	4,5	
230	3	35,5	5	
234	3,5	36 1/3	5,5	
238	4	37	6	
242	4,5	37,5	6,5	
247	5	38	7	
252	5,5	38 2/3	7,5	6
256	6	39,5	8	6,5
260	6,5	40	8,5	7
265	7	40 2/3	9	7,5
269	7,5	41,5	9,5	8
273	8	42	10	8,5
277	8,5	42 2/3	10,5	9
280	9	43 1/3		9,5
284	9,5	44		10
289	10	44,5		10,5
292	10,5	45 1/3		11
295	11	46		11,5
299	11,5	46,5		12
304	12	47		12,5
309	12,5	47 2/3		13
313	13	48,5		13,5
317	13,5	49		14

Με την επιφύλαξη του δικαιώματος αλλαγών. Δεν φέρουμε καμία ευθύνη για σφάλματα και τυπογραφικά λάθη.
Subject to alterations; we assume no liability for errors and misprints.

2020
2021

BESTSELLER

ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΓΙΑ ΟΛΟ ΤΟ ΧΡΟΝΟ
YEAR-ROUND PROGRAM

www.berkemann.com

COMFORT SHOES
since

1885

Ο δικός σας αντιπρόσωπος Berkemann
Your friendly Berkemann specialist shop

Berkemann GmbH & Co. KG

Albin-May-Str. 3
D-07937 Zeulenroda

Service international

Phone: 0049 (0) 3 66 28 / 66 58 - 30

Fax: 0049 (0) 3 66 28 / 66 58 - 18

E-mail: info@berkemann.com



GR | EN

 **berkemann**